

# DIE REGIONALE

Zeitung für die Gemeinden Birstein + Brachtal  
Kefenrod-Helfersdorf, Hitzkirchen, Burgbracht  
Radmühl • Schönhof

Amtliches Verkündigungsorgan  
der Gemeinden  
Brachtal + Birstein

27. Jahrgang • Nr. 1295  
09. KW / 28.02.2020

## Samstag, 29.02.2020

### Winterfeuer der KSG Radmühl

Wie bereits angekündigt, wird auch in diesem Jahr eine Woche nach Fasching ein Winterfeuer am Sportplatz in Radmühl angezündet. Nach einem alten germanischen Brauch sollen damit die Wintergeister vertrieben werden. Die KSG lädt alle Mitbürger ein, bei diesem Ereignis dabei zu sein. Nach Anbruch der Dämmerung, also ca. um 18.30 Uhr, wird der stattliche Holzstoß dem Feuer übergeben. Das wollen wir gemeinsam feiern. Auf unsere Gäste warten zur Stärkung Krakauer- und Rindswurstchen, Chilli con Carne und für die Süßmäuler werden frische Waffeln zubereitet. Heiße und kalte Getränke aller Art runden das Angebot ab. Zum Aufwärmen und Verweilen ist das beheizte Vereinsheim geöffnet. Die KSG wünscht allen Teilnehmern einen gemütlichen und lustigen Abend auf unserem Vereinsgelände.

## Sonntag, 01.03.2020

### Brachtal-Museum eröffnet

Brachtal-Spielberg. Das Brachtal-Museum öffnet in diesem Jahr bereits am Sonntag, dem 1.3. von 14 bis 17 Uhr wieder seine Türen. Die Ausstellung zum Thema „Neureuther und der Wächtersbacher Jugendstil“ wird noch bis Jahresende zu sehen sein. Neu im Brachtal-Museum ist die Ausstellung zur Geschichte des ehemaligen Sandwerkes in Hellsstein. Hier kann man die Geschichte des Sandwerkes nachlesen und viele Bilder dazu betrachten. Die Bitte des Vereins, dass sich zum Thema Sandwerk Zeitzeugen melden möchten, hatte großen Erfolg. So konnte Franz Knüttel etliche Bilder zusammentragen und einige Geschichten zum Thema in Erfahrung bringen. Der Museums- und Geschichtsverein Brachtal e.V. dankt allen, die zum Erfolg der kleinen Ausstellung beigetragen haben. Das Museumscafé bietet wie immer Kaffee und selbstgebackenen Kuchen an. Auf Ihren Besuch freut sich das gesamte Team vom Brachtal-Museum in Spielberg. [www.brachtal-museum.de](http://www.brachtal-museum.de)

### Manege frei in Unterreichenbach

Am Donnerstag den 20.02.2020 hieß es in Unterreichenbach nun schon zum 17. Mal „Frauen an die Macht“. In diesem Jahr feierten Clowns, Zauberer, Seiltänzer und alles, was zum Zirkus gehört, eine ausgelassene Weiberfastnacht. Mit der Partymusik von High Tower & Ace von der Partyband Ace of Hearts war die Stimmung im vollbesetzten Dorfgemeinschaftshaus von Beginn an am Kochen. Durch das närrische Programm führte, wie in jedem Jahr, die Zirkusdirektorin Gerdi Gierhardt, assistiert von Verena Matthes und Mirja Schuch. (weiter S. 23)



### Untersotzbach pflegt altes Brauchtum

„Jahrhundertealtes, aber kein bisschen in die Jahre gekommenes Brauchtum sollte man pflegen, sichern und leben.“ Am Tag vor der Fastenzeit werden beispielsweise so manche Traditionen zelebriert. Es gibt sie heute noch, den Strohären, seinen treibenden Führer, das Gefolge, große und kleine Foaselnachtsbutze und die Hexen! Sie alle fungieren als Wegbereiter mit imposantem Auftreten für einen neuen Abschnitt im Jahreszyklus!



Ja, da sind wieder diese vier Jahreszeiten zu deuten und der uralte Kampf der Menschen gegen den Winter; gegen böse Gemüter und Geister, das Hoffen auf positive Veränderung und ein gut gedeihendes Jahr.

Dies ist Fas-

schingsdienstag in Untersotzbach auch noch so zu beobachten. Mittags brechen allerlei Kinder als Tollitäten auf zu Haustürbesuchen, um Süßes abzugreifen. Später beherrscht der Strohär den Ortsring, Bärengelage und Hexen sind überall in den Straßen unterwegs



bis man sich zum Kehraus „Zur frischen Quelle“ zusammentrifft.

### Fasching in der „Bütt“ - Gruppe Zeitlos

Am Samstag, den 15.02.2020 hatte das Orga-Team zu einem karnevalistischen Nachmittag eingeladen. An diesem Tag fand das Faschings-treiben im kleinen Saal der Gemeindeverwaltung Birstein statt. (s. S. 6)





**WSV**  
bei  
**FATH**

APERTURE PRODUKT   FORTSCHRITT   WÜRMER LÖSUNG



**LOWA**  
simply more...

**Winter Damen- + Kinder-Schuhe**

**20% RABATT**  
... und weitere tolle  
Produkte eiskalt reduziert!

**Arbeitskleidung by FATH**  
Weierblick 2 • Bi-Unterreichenbach • Tel. 06054/917 768 • Tel. 0175/208 8448  
www.FATH-GMBH.de  
Öffnungszeiten: Mo, Di, Do, Fr 16.00–19.00 Uhr, Mi geschlossen



**SONNTAG, 8. MÄRZ: Tag der Frau**  
Wir haben von 9–12 Uhr geöffnet!

**Blumen immer Jung**  
Floristik mit Herz

**Blumenfachgeschäft & Fleuropservice**  
Gärtnerweg 6 • Brachtal • Tel. 06053/1754

**Öffnungszeiten:**  
Montag – Freitag  
8:00 – 18:30 Uhr  
Samstag  
8:00 – 15:00 Uhr

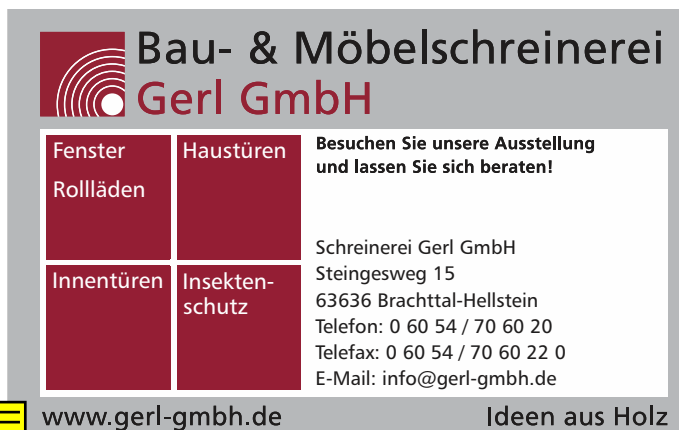


**Deutsches Rotes Kreuz**  
Kreisverband Gelnhausen e.V.

**Häusliche Kranken- und Altenpflege**  
Beratung, Information  
Menüservice, Hausnotruf-Dienst  
und vieles mehr...

✚ Sie erreichen uns unter:  
Telefon 06054.900431 • Mobil 0171.1608529

**Wir sind für Sie da.**  
Ambulanter Pflegedienst  
Birstein  
Industriestraße 17  
63633 Birstein



**Bau- & Möbelschreinerei Gerl GmbH**

|                      |                     |                                                                 |
|----------------------|---------------------|-----------------------------------------------------------------|
| Fenster<br>Rollläden | Haustüren           | Besuchen Sie unsere Ausstellung<br>und lassen Sie sich beraten! |
| Innentüren           | Insekten-<br>schutz |                                                                 |

Schreinerei Gerl GmbH  
Steingesweg 15  
63636 Brachtal-Hellstein  
Telefon: 0 60 54 / 70 60 20  
Telefax: 0 60 54 / 70 60 22 0  
E-Mail: info@gerl-gmbh.de

www.gerl-gmbh.de   Ideen aus Holz

**Wir haben noch Ausbildungsplätze für 2020 frei:**  
- Bürokauffrau /- mann  
- Schreiner / Tischler



**GARDINEN-DESIGN SCHEURICH**  
Wir nähren Ihre Ideen!

Gardinen und mehr...

**Wir sind Ihr perfekter Partner, wenn es um Fensterdekoration geht!**  
- Eigenes Nähatelier -

- Alles rund ums Fenster
- Gardinen aller Art
- Sonnenschutz-Anlagen (für den Innenbereich)
- Wäscheservice für Gardinen
- Polsterarbeiten

Termine nach tel. Vereinbarung

**GARDINEN-DESIGN SCHEURICH**  
Inh. Raumausstatter-Meister Dirk Scheurich  
Industriestraße 9-11 • 63633 Birstein • Telefon: 06054-9092851  
info@gd-scheurich.de • www.gd-scheurich.de



**RECHTSANWALT WERNER LÖFFLER**  
Fachanwalt für Bau- und Architektenrecht  
• Arbeitsrecht  
• Verkehrsrecht  
• Allgemeines Zivilrecht  
www.anwaltskanzlei-loeffler.de

**RECHTSANWÄLTIN MONIKA REICHEL**  
Fachanwältin für Familienrecht  
www.kanzleireichel.de

63633 Birstein-Untersotzbach • Zur Hohen Wiese 4  
Tel. 06054 - 909 33 00

## Mittwochstreff am „Weg des Wassers“

Zu unserem schon traditionellen Heringessen, das üblicherweise am Aschermittwoch stattfindet und die dann beginnende Fastenzeit einläutet, laden wir dieses Jahr herzlich für Mittwoch, den 04. März ab 19.00 Uhr, also eine Woche später in unseren Pavillon ein. Dies bedeutet: Dass erstens bei uns beim Mittwochstreff die Fastenzeit eine Woche später beginnt und alle Gourmets noch eine Woche länger schlemmen können und zweitens, dass wir den vielen „Heringessen“ in der Region aus dem Wege gehen und trotzdem nicht auf unseren leckeren Fisch verzichten müssen.

Somit besteht für unsere treuen Gäste die Möglichkeit, zwei Mal hintereinander leckeren, selbst hergestellten Hering nach Vogelsberger Hausfrauenart zu genießen. Wir freuen uns auf euer Kommen und auf eure Ideen und Anregungen.

## Seniorenclub Brachtal

**Seniorenachmittag im März 2020:** Montag, 2.3., 15 Uhr Schlierbach Ev. Gemeindehaus • Donnerstag, 5.3., 15.00 Uhr Hellstein, alte Schule. **Terminänderung!** Wegen Terminüberschneidung musste der Seniorennachmittag in Neuenschmidten verschoben werden. Neuer Termin: **Mittwoch, 11.03.**, 15.00 Uhr Pizzeria MZH. Danke für Ihr Verständnis. Thema an allen Nachmittagen: Beginn der Serie „Geschäfte in unseren Orten, wir erinnern uns“. Nach unserem Motto: Gemeinsam statt einsam - deshalb zum Seniorennachmittag.

**Sondertermin:** Donnerstag, 12.03., 9.30 Uhr alte Schule Hellstein, Auftritt der „Musikgruppe Grundschule Brachtal“.

Auskunft: Sigrid Schindler, Brachtal, Tel. 06053-2329 nach 19 Uhr.

## Aktion „Sauberes Brachtal“ am 07.03.

**Die Jugendfeuerwehr Brachtal macht „Frühjahrsputz“ der Gemeinde.** Am 07. März 2020 veranstalten die Jugendfeuerwehren der Gemeinde Brachtal nach jahrelanger Pause wieder die Aktion „Sauberes Brachtal“. Hierbei nehmen es sich die Nachwuchsbrandschützer zur Aufgabe, Brachtal von illegalen Müllentsorgungen zu befreien und in einem „Frühjahrsputz“ die Gemeinde in frischen Glanz zu bringen. Die Jugendlichen werden am 07.03. ab 9 Uhr beginnen, den Müll zu sammeln und würden sich freuen, wenn es noch mehr Interessierte gibt, die mit anpacken und die Aktion unterstützen würden. Interessierte können gegen 8:45 Uhr zu den jeweiligen Feuerwehrhäusern kommen und helfen, denn umso mehr wird auch an diesem Tag geschafft.

## Hähnchen aus dem Backhaus beim SV Burgbracht-Bösgesäß 1981 e.V.

Am Samstag, 14. März 2020 gibt es beim SV Burgbracht-Bösgesäß leckere Hähnchen aus dem Backhaus in Böß-Gesäß. Das halbe Hähnchen kostet 4,50 Euro und kann um 17:00 Uhr oder 19:00 Uhr am Backhaus in Böß-Gesäß abgeholt werden. Um besser planen zu können, bitten wir bis zum 10. März 2020 bei Gudrun Stock (Tel.: 06054/2829 oder Fax 06054/914706) eure Bestellung, am besten in schriftlicher Form, abzugeben. Wir bitten darum, einen Behälter für die Hähnchen mitzubringen. Auf Euer Kommen freut sich der SV Burgbracht-Bösgesäß.

## Betreute Grundschule Birstein e.V.

**Einladung zur Mitgliederversammlung.** Hiermit laden wir alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am Mittwoch, den 25. März 2020, um 20.00 Uhr in die Räume der Grundschulbetreuung ein.

Tagesordnungspunkte: Bericht des Vorstands und des Kassenwarts über das Geschäftsjahr 2019, Bericht der Kassenprüferinnen, Entlastung des Vorstands, Sonstiges. Weitere Anträge zum Programm können schriftlich bis eine Woche vor der Jahreshauptversammlung bei der ersten Vorsitzenden eingereicht werden.

## Geschichtsverein Birstein e.V.

**Einladung zum Montagstreffen.** Termin: Montag, 2. März • Beginn: 20:00 Uhr • Lokal: Gaststätte Zum Alten Hofhaus in Birstein. Alle Mitglieder und geschichtsinteressierten Mitbürgerinnen und Mitbürger sind herzlich eingeladen.



# TAXI

**Tel. 06054 - 90 90 32**

- Krankentransport
- Rollstuhltransport
- Großraumtaxi bis 8 Pers.
- Flughafentransfer

„Essen auf Rädern“  
im Auftrag des Ev.  
Altenhilfezentrums

Inh. Faez Fotuhi • Birstein • Tannenweg 22  
[www.regionaler-fahrdienst.de](http://www.regionaler-fahrdienst.de)

## Schnittkurs des Obst- und Gartenbauvereins Brachtal 1904 e. V.

Dieser findet statt am 07.03.2020 ab 13:00 Uhr in Brachtal-Schlierbach. Das Grundstück der Gemeinde Brachtal befindet sich am Stöckelrain bei den Rößwiesen. Die Anfahrt hierzu ist über die Straße zwischen Lebensmittelmarkt und Sportplatzgelände möglich oder über die Straße Auf der Breite. Gemeinsam mit dem Ortsbeirat sollen hier die alten und neu gepflanzten Apfelhochstämme geschnitten werden. Jeder, der sich dafür interessiert, ist dazu gerne eingeladen. Die Veranstaltung ist wie immer kostenlos.

## Schiedsamt Birstein - digital + bürgernah

Auch im Jahr 2020 steht das Schiedsamt Birstein für die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Birstein offen. Die persönlichen Sprechstunden finden an jedem ersten Donnerstag im Monat zwischen 16 und 17 Uhr in der Gemeindeverwaltung Birstein an folgenden Tagen statt: 5. März 2020, 2. April 2020, 7. Mai 2020, 4. Juni 2020, 2. Juli 2020, 6. August 2020, 3. September 2020, 1. Oktober 2020, 5. November 2020 und 3. Dezember 2020. Kontakt für Anfragen und Termine: Schiedsmann Günter Kauck unter [g.kauck@gmx.de](mailto:g.kauck@gmx.de) und Tel. 06054-1250 • stellv. Schiedsmann Hans Götz unter [hans.goetz.birstein@gmx.de](mailto:hans.goetz.birstein@gmx.de) und Tel. 06054-1637.

## Lindenhof Keramik-Museum Streitberg

**bleibt am Sonntag, 01.03.2020 geschlossen.** Am regulären Öffnungstermin - 1. Sonntag im Monat - bleibt der Lindenhof im März aus Urlaubsgründen geschlossen. Wir sind wieder für Sie da ab 02.03.2020. Es können dann - wie üblich - Besuchstermine telefonisch vereinbart werden. Tel.: 06054 6714; weitere Infos: [www.lindenhof-museum.de](http://www.lindenhof-museum.de)

## Sotzbacher Heegfichte e.V.

**Einladung zur ordentlichen Mitgliederversammlung.** Hiermit laden wir Sie zur ordentlichen Mitgliederversammlung am Donnerstag, dem 19.03.2020 um 19.30 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus Untersotzbach, Sotzbacher Kirchstraße, recht herzlich ein. Tagesordnung: 1. Begrüßung • 2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung • 3. Feststellung der stimmberechtigten Mitglieder • 4. Bericht des Vorstandes nebst Aussprache • 5. Bericht der Kassiererin • 6. Bericht der\*des Kassenprüferin\* Kassenprüfers • 7. Entlastung des Vorstandes und der Kassiererin • 8. Künftige Ausrichtung des Vereins • 9. Festlegung des künftigen Mitgliedsbeitrages • 10. Turnusmäßige Neuwahl des Vorstandes • 11. Turnusmäßige Neuwahl einer\*eines Kassenprüferin\*Kassenprüfers • 12. Sonstiges. Anträge zur Tagesordnung bitten wir umgehend an den Vorstand zu richten. Wir freuen uns, Sie bei der Mitgliederversammlung begrüßen zu können. Mit freundlichem Gruß, Der Vorstand

## Sängerlust Wüstwillenroth

Am Samstag, den 7. März 2020 findet um 20:00 Uhr die Jahreshauptversammlung der Sängerlust Wüstwillenroth im DGH (alte Schule) statt. Die Tagesordnungspunkte werden vor Beginn der Sitzung bekannt gegeben.

**Therapeutische Hypnose**

**z.B. bei Depressionen oder  
Schlafstörungen**

**Info: Tel. 06054 / 91 700 14**

**www.naturheilpraxis-blum.de**

**Liedertafel Birstein**

**Chorprobe: Verlegung der Chorprobe wegen Fasching auf Freitag, 28. Februar 2020 19:00 Uhr Frauenchor, Probe des Männerchors fällt aus**

**Vorstandssitzung:** Montag, 02. März 2020 Beginn 19:30 Uhr, Gaststätte "Zum alten Hofhaus"

**Chorproben:** Dienstag, 03. März 2020 19:00 Uhr gemischte Probe ab 20:00 Uhr getrennte Probe von Frauen- und Männerchor

**Auftritt:** Freitag, 06. März 2020 19:00 Uhr, kath. Kirche Schlierbach  
MixDur singt anlässlich des Weltgebetstags der Frauen, Abfahrt und Ansingens wird in der nächsten Chorprobe festgelegt.

**Vorankündigung:** Sonntag, 08. März 2020 Jahreshauptversammlung des Chorverbandes Main-Kinzig Beginn 09:30 Uhr. Mitgliederversammlung des CVMK, Gastgeber: Cäcilia Höchst

**Jahreshauptversammlung der Liedertafel Birstein:** Herzliche Einladung an alle aktiven und passiven Mitglieder der Liedertafel zur Jahreshauptversammlung für das Vereinsjahr 2019 am Freitag, 13. März 2020 ins katholische Pfarrheim. Beginn ist um 19:00 Uhr. Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung. Tagesordnung: Top 1 Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden, Top 2 Bericht des 1. Vorsitzenden, Top 3 Berichte der Chorsprecher/innen, Top 4 Bericht der Chronistin, Top 5 Bericht der Kassiererinnen, Top 6 Bericht der Kassenprüfer, Top 7 Entlastung des Vorstandes, Top 8 Wahl eines Wahlleiters, Top 9 Wahl des neuen Vorstandes, Top 10 Verschiedenes, Antrag des Vorstandes auf Änderung/Ergänzung der Satzung. Anträge zu Top 10 können beim 1. Vorsitzenden Herrn Josef Tögel bis zum 09. März 2020 gestellt werden.

GV „Liedertafel 1842 e.V. Birstein“, Der Vorstand

**GV „Einigkeit“ Udenhain**

**Chorprobe:** Im DGH freitags 20.00 - 21.30 Uhr Gemischter Chor im Udenhainer Dorfgemeinschaftshaus. Neue Sängerinnen und Sänger sind herzlich willkommen.

**Heringessen am Freitag, 28. Februar 2020, 19.00 Uhr.** Zu dem auch in diesem Jahr im Dorfgemeinschaftshaus Udenhain stattfindenden Heringessen sind alle Mitglieder des Vereins mit Partnern herzlich eingeladen. Wie gewohnt, wird für diejenigen, die keinen Heringssalat mögen, wieder ein alternatives Essen angeboten. Auch in diesem Jahr ist aus verschiedenen Gründen pro Essen ein kleiner Unkostenbeitrag zu zahlen. Über eine gute Beteiligung würde sich der Vorstand sehr freuen.

**Förderverein der Haupt- und Realschule Birstein**

**Einladung zur Mitgliederversammlung.** Der Förderverein der Haupt- und Realschule Birstein lädt alle Mitglieder sowie alle an der Fördervereinsarbeit Interessierten für Mittwoch, den 18. März 2020 zur Mitgliederversammlung um 19.00 Uhr in den Raum E17 der Haupt- und Realschule Birstein ein. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE.

**Vogelschutzverein Fischborn**

**Pflegemaßnahme am Graf Dietrich Weiher.** In Zusammenarbeit mit dem staatlichen Forstamt Schlüchtern wollen wir uns am Samstag, den 07.03.2020 ab 09.00 Uhr am Weiher-Parkplatz treffen, um rund um den Weiher Pflegearbeiten, bzw. Schnittmaßnahmen vorzunehmen. Freiwillige Helfer, die mithelfen wollen unseren Weiher mit seiner vielfältigen Natur zu erhalten, würden wir uns sehr freuen. Bitte, bringt Gummistiefel und Schnittwerkzeuge mit. Für Essen und Trinken ist gesorgt.

**Einladung zum Schlachtfest.** Am Sonntag, den 15.03.2020 laden wir zum traditionellen Schlachtfest ein. Ab 11.30 Uhr versorgen wir euch mit allem, was zum Schlachtfest dazugehört: Wellfleisch, Sauerkraut, Merrettich, Erbsen- und Kartoffelbrei, Klopse. Kaffee und Kuchen gehören

dann natürlich auch noch dazu. Wir freuen uns auf Euren Besuch und auf ein paar schöne Stunden mit Euch.

**Einladung zur Jahreshauptversammlung.** Hiermit laden wir alle Mitglieder recht herzlich zu unserer Jahreshauptversammlung am Samstag, den 21.03.2020 um 19.30 Uhr ins Vogelschutzheim Fischborn ein. Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Gedenken der Verstorbenen, 3. Tätigkeitsbericht des Vorstandes, 4. Kassenbericht des Vorstandes, 5. Aussprache zu 3 und 4, 6. Stellungnahme der Kassenprüfer, 7. Entlastung des Vorstandes, 8. Satzungsänderung, 9. Ergänzungswahlen, 10. Ehrungen 11. Vorhaben des Vorstandes für 2020, 12. Anträge, 13. Verschiedenes. Anschließend laden wir euch zu einem kleinen Imbiss ein.

**Chorgemeinschaft Brachtal**

**Termine:** Zur Chorprobe treffen wir uns wieder dienstags um 19.30 Uhr in der Alten Schule Hellstein. Telefonisch sind wir erreichbar unter 06053-6209723 (Karl Pietzner, 1. Vors.) oder 06054/5136 (Gisela Engel, 2. Vorsitzende). Wir freuen uns auf Sie! - Die Jahreshauptversammlung 2020 musste aufgrund von Krankheit vieler Mitglieder verschoben werden. Ein neuer Termin wird bekanntgegeben.

**Förderkreis Martinskirche Udenhain**

Liebe Mitglieder, liebe Freunde der Martinskirche! Unser Förderkreis Martinskirche Udenhain besteht seit dem 01. Oktober 2010. Wir setzen uns ein für den Erhalt der MARTINSKIRCHE, der WEHRMAUER und das von ihr umfasste Gelände. Was haben wir in den vergangenen drei Jahren erreicht bezogen auf Kirchengebäude und Mauer? Wofür sind Finanzen genutzt worden? Wie geht es weiter?

Wir laden ein zur Mitgliederversammlung des „Förderkreises Martinskirche Udenhain“ am Freitag, 20. März 2020, 20.00 Uhr, Evangelisches Gemeindehaus Udenhain. Tagesordnung: Begrüßung • 1. Bericht über bisherige Aktivitäten (Protokoll vom 22. März 2019) • 2. Bericht des Schatzmeisters • 3. Bericht der Kassenprüfung • 4. Aussprache über die Tagesordnungspunkte 1 – 3 und Entlastung des Vorstandes • 5. Neuwahl des Förderkreisvorstandes • 6. Veranstaltungen in 2019/2020 und zukünftige Aktivitäten • 7. Anträge in schriftlicher oder mündlicher Form • 9. Verschiedenes. Änderungen der Tagesordnung sind vorbehalten!

Sie sind alle herzlich willkommen, denn die Martinskirche ist ein kulturhistorisches Denkmal besonderer Bedeutung, das unbedingt erhalten werden muss.

**Förderverein der Kinderbetreuungseinrichtungen der Gemeinde Brachtal e.V.**

**Einladung zur Jahreshauptversammlung.** Der Förderverein der Kinderbetreuungseinrichtungen der Gemeinde Brachtal e.V. lädt zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Dienstag, den 10. März 2020 um 20 Uhr in die Kita Schatzkiste (Personalraum) nach Neuenschmidten ein. Tagesordnungspunkte siehe letzte REGIONALE. Anträge von Mitgliedern sind mindestens eine Woche vor der Mitgliederversammlung schriftlich beim Vorstand einzureichen.

Zur Jahreshauptversammlung sind alle interessierten Mitbürgerinnen und Mitbürger, auch Nichtmitglieder, herzlich eingeladen.

**KiLiBi Birstein e.V.**

**Jahreshauptversammlung des Kindergarten-Fördervereins KiLiBi Birstein e.V.** Es ist wieder soweit. Der Vorstand des Fördervereins lädt alle interessierten Mitglieder und Nichtmitglieder am Montag, den 16. März 2020 um 20:00 Uhr ins Alte Hofhaus in Birstein zur Jahreshauptversammlung ein. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE. Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung müssen bis eine Woche vor der Versammlung schriftlich beim Vorstand eingereicht werden.

Wir freuen uns auf Euch! Der Vorstand

**Country Linedance & Fun CrazyFamily**

Jeden Donnerstag treffen wir uns zum Linedancetraining ab 19.30h im Wittelsbacher Hof, 63607 Wächtersbach-Aufenau, Frankfurterstr. 52. Infos: www.crazyfamily.pla100 • crazyfamily@pla100.de • Tel. 06054-914 509

## MGV Kirchbracht Illnhausen

**Kinderchor:** Jeden Mittwoch ab 17.00 Uhr mit neuem Programm, lässt Euch von Veronika überraschen! Es sind alle Kinder, welche Spaß am Singen haben, herzlich eingeladen in das DGH in Kirchbracht.

**An alle Mitglieder:** Freitag, 06.03.2020 um 20.00 Uhr Jahreshauptversammlung MGV 1922 Kirchbracht/Illnhausen e.V. im DGH Kirchbracht

## Musikverein Brachtal e.V.

**EINLADUNG zur Jahreshauptversammlung.** An alle Mitglieder des Musikverein Brachtal e.V. Hiermit laden wir alle Vereinsmitglieder recht herzlich zur diesjährigen Jahreshauptversammlung ein. Diese findet am **Samstag, 21. März 2020 um 19.00 Uhr im Vereinsheim in Neuenschmidten** statt. Tagesordnung: 1. Begrüßung, 2. Jahresbericht der Vorsitzenden, 3. Bericht des Kassierers, 4. Bericht der Kassenprüfer, 5. Entlastung des Vorstands, 6. Antrag auf Satzungsänderung - Änderung des §10 der Satzung. Die aktuell gültige Satzung, sowie der Entwurf der geänderten Fassung liegen im Vereinsheim zur Einsicht aus. 7. Wahlen, 8. Verschiedenes. Im Anschluss an den offiziellen Teil gibt es noch einen kleinen Imbiss.

Mit freundlichen Grüßen gez. Annalena Häfner - Schriftführerin -

**Fasching 2020.** Wetterbedingt den besseren Umzug hatte in diesem Jahr Udenhain zu bieten. Bei Sonnenschein startete der Musikverein Brachtal in die Faschingsaison.



Sonntag fand wie immer der Faschingsumzug in Freiensteinau statt. 60 teilnehmende Wagen und Gruppen konnte der Freiensteinauer Karnevalsverein Kikiriki in diesem Jahr zu seinem Umzug begrüßen. Den Wettervorhersagen hat allerdings nur ein Blasorchester getrotzt. Außer dem Musikverein Brachtal hatten alle Kapellen ihr Teilnahme - wohl aufgrund des gemeldeten Wetters - abgesagt. Traditionell trafen sich die Musiker im Bratwurstzelt und stellten sich mental auf den Auftritt ein. Auf dem Weg zum Aufstellungsort kamen der Verein am Alten- und Pflegeheim Haus Reul vorbei. Einige ältere Menschen saßen dort am Fenster und betrachteten die vorbei gehenden Zugteilnehmer. Der Musikverein Brachtal beschloss spontan, dort ein Ständchen einzulegen und bot exklusiv den Narhalla-Marsch dar, was die Bewohner sehr freute. Danach ging es zum großen Umzug. In den letzten Jahren gab es dort schon Schnee, Eisregen, Dauerregen und eisige Kälte. Das bisschen Wind konnte der guten Stimmung von Publikum und Musikern daher nichts anhaben. (Foto in Farbe auf [www.die-Regionale.de](http://www.die-Regionale.de))

## Imkertreff in Hellstein

Am Dienstag, den 31. März 2020 findet um 19:30 Uhr in der Gaststätte "Alt Budapest" in Hellstein ein Treffen des Imkervereins Wächtersbach-Brachtal-Birstein statt. Hierzu sind alle Imker, Jungimker und an dem Lebensraum der Biene interessierte Gäste recht herzlich eingeladen und willkommen. Auf der Tagesordnung stehen Aktuelles aus der Imkerei, Erfahrungsaustausch und Diskussion.

## Gewerbe- & Verkehrsverein Birstein e.V.

Der Vorstand des Gewerbe- und Verkehrsverein Birstein lädt alle Mitglieder zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, den 20. März 2020 ab 19.30 Uhr ins Foyer des Bürgerzentrums Birstein ein. Es ist folgende Tagesordnung ist vorgesehen: 1. Eröffnung und Begrüßung 2. Beschlussfeststellung und Genehmigung der Tagesordnung • 3. Bericht des 1. Vorsitzenden • 4. Bericht der Kassiererin • 5. Bericht der Kassenprüfer • 6. Entlastung des Vorstandes • 7. Wahlen zum Vorstand 8. Wahl von zwei Kassenprüfern • 9. Beschlussfassung über eingegan-

## HIN & HER



**Personentransporte  
Patientenfahrten  
Roll- und Trage-  
stuhltransporte  
Flughafentransfer  
Bis 8 Personen!**

**TAXI • FAHRSERVICE**

**Inh. Jens Gröll**

**63 63 3 Birstein • Schlierbacherstr. 24**

**Tel.: 06054/907 5 67**

**oder 0175/415 63 57**

**[www.hinundher-fahrservice.de](http://www.hinundher-fahrservice.de)**

gene Anträge. Anträge zum Tagesordnungspunkt 9 sind bis zum 05. März 2020 beim 1. Vorsitzenden einzureichen. Im Anschluss an die Jahreshauptversammlung sind die anwesenden Mitglieder zu einem gemeinsamen Essen eingeladen.

## Wilde Kultur Birstein e.V.

Hiermit laden wir alle Mitglieder und die, die es noch werden wollen herzlich zu unserer nächsten Jahreshauptversammlung ein. Sie findet am Freitag, dem **28. Februar 2020** im kleinen Saal im Bürgerzentrum Birstein statt. Beginn ist **19:30 Uhr**. **Achtung!!!** Wie ihr der Tagesordnung entnehmen konntet, sind in diesem Jahr wieder Vorstandswahlen vorgesehen. Wir sind auf der Suche nach Beisitzern. Wenn ihr also gerne Texte verfasst, kreativ oder technisch interessiert seid und Lust habt in unseren Vorstandsteam mitzumachen, dann meldet euch bitte dringend noch vor der JHV bei einem der Vorstandsmitglieder. 2020 wird ein spannendes Jahr, da die Festspiele im vollen Gange sind. Viel Spaß ist daher garantiert! Wir freuen uns auf ein zahlreiches Kommen.

## Maschinengemeinschaft

### Unterreichenbach

Die Jahresversammlung der Maschinengemeinschaft Unterreichenbach für das Geschäftsjahr 2019 findet am 05.03.2020 um 19.30 Uhr im Vereinsraum der KSG Unterreichenbach im DGH Unterreichenbach statt. Die Mitglieder sind hierzu herzlich eingeladen. Die Tagesordnung wird vor der Versammlung bekanntgegeben.

## Kindersingspaß in Lichenroth

An alle Kinder in Birstein!!!! Jeden Donnerstag findet um 15 Uhr der Kindersingspaß im DGH Lichenroth statt. Dort wird gesungen, gelacht und getanzt. Kurzum: Die Kinder haben einfach sehr viel Spaß. Ihr seid zwischen 3 und 10 und habt Interesse? Kommt einfach vorbei!

## Frauenverein Böß-Gesäß/Böß-Gesäß

Am 5. März 2020 kommen Andrea und Stefan in die Alte Schule und stellen uns neue Bücher vor. Wer Interesse hat, ist gerne ab 19 Uhr 30 eingeladen. – Am 12. März 2020 findet die Jahreshauptversammlung um 19.30 Uhr in der Alten Schule statt.

## Vereinsausflug der Feuerwehr Udenhain

Der diesjährige Vereinsausflug der Udenhainer Feuerwehr wird eine mehrtägige Fahrt nach Trier und ins benachbarte Luxemburg sein. Der Ausflug findet vom 08. bis zum 10. Mai statt. Am ersten Tag wird Trier im Mittelpunkt stehen. Am zweiten Tag soll dann das benachbarte Luxemburg besucht werden. Auf der Rückreise am dritten Tag erhalten dann auch noch die Moselstädtchen Berncastel-Kues und Cochem eine Stippvisite. Wer gerne mitfahren möchte, meldet sich bitte bei Friedhelm Memel (Tel. 06054/6616 oder Mobil 0176/16123001) an. Alternativ ist auch eine Anmeldung per E-Mail unter [Feuerwehr.udenhain@gmx.de](mailto:Feuerwehr.udenhain@gmx.de) möglich. Der Kostenanteil für die Fahrt beträgt für Mitglieder 180,- €. Bitte beachten Sie den Anmeldeschluss am **29.02.2020**. Der Vorstand hofft auf eine reges Interesse an der geplanten Fahrt.



**Weisgerber**  
Containerdienst  
Kanalservice  
Umweltservice

**„Eine runde Sache  
in puncto Entsorgung.“**

Industriestr. 52 • Wächtersbach • Tel. (06053) 706890  
Fax 7068969 • www.weisgerber-umweltservice.de

## Fasching in der „Bütt“

**Gruppe „Zeitlos“, Birstein - Forts. v. S. 1.** Pünktlich um 14.11 Uhr gab der Musiker Bruno aus Michelau den Startschuss und sorgte für die musikalische Umrahmung des närrischen Programms. Nach einer kurzen Begrüßung durch Heidi Treffert nahm der Nachmittag seinen Lauf.



Zwischen der „Fragestellerin“ Gudrun Kneipp und der „Nein-Sagerin“ Heidi Treffert entwickelte sich ein unterhaltsames Zwiegespräch, in dem die „Fragestellerin“ unbedingt wissen wollte, in welchem Land die „Nein-Sagerin“ im Urlaub war, da sie so schön gebräunt nach Hause kam. Brigitte Müller und Christiane Schmidt sorgten auch mit ihrem Vortrag für etliche Lacher im Saal. Der Höhepunkt des Tages war der Auftritt der Ariel-Frau „Clementine“ (Erika Volz). Sie berichtete von porentief reiner Wäsche und meinte: „Die beste Stecke, schneid mer in de Hecke“! Dann wurde kräftig gesungen und das Tanzbein geschwungen zu diversen Liedern des Musikers. Allen Närrinnen und Narren war am Schluss des

schönen Nachmittags die tolle Atmosphäre sichtlich ins Gesicht geschrieben.

Das nächste Treffen der Gruppe findet am Dienstag, **den 17.03.2020** um 15 Uhr im „Alten Hofhaus“, Birstein in gemütlicher Runde statt. Gäste jeden Alters sind herzlich willkommen. Das Orga-Team

## Jagdgenossenschaft Untertotzbach

Der Vorstand gibt als Vorankündigung den Termin für die diesjährige Jahreshauptversammlung bekannt. Sie findet am 23. Mai 2020 um 20 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Untertotzbach statt.

## Kneipp-Verein Birstein

**Neue Kurstermine 2020.**

**Trommelkurs mit Cliff Ogbeiw** vom Verein Hilfe und Hoffnung für afrikanische Frauen. 18 bis 20 Uhr am 25.3. / 25.4. / 20.5., kann auch einzeln gebucht werden, dann 20€. Anmeldung bitte über Petra Edosah 06054 / 1682.

**Teemischungen selbst komponieren mit Eva Leitzgen** am 29.2.2020 von 10 bis 15 Uhr, Preis 35€, Info und Anmeldung über Eva Leitzgen 06054 / 6920.

## Dalles Kicker Unterreichenbach

**Termine:** 15.03. Mitgliederversammlung • 27.06. Kleinfeldturnier • 19.07. Vogelsberger Südbahnlauf

**Mitgliederversammlung am 15. März 2020.** Der Vorstand lädt alle Mitglieder für den 15. März zur Mitgliederversammlung in das Vereinsheim ein. Beginn ist um 19 Uhr. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE.

**Abt. Laufftreff.** In den letzten Wochen fielen einige Sportveranstaltungen den Winterstürmen zum Opfer. Unter anderem der Wintercross in Wallernhausen und die RTF Rund um den Frankfurter Flughafen. Hoffen wir, dass die Aufräumarbeiten in den Wäldern zügig vorangehen und die kommenden Veranstaltungen durchgeführt werden können. Bereits im April starten die 2 großen Laufcups unserer Region. Den Anfang macht der Rhönsupercup am 4. April in Bimbach. Am 26. April startet dann die Main Kinzig Challenge mit dem I-Lauf in Gelnhausen.

**Was ist der Rhönsupercup?** Der Rhön-Super-Cup (RSC) ist eine Gesamtwertung von 12 verschiedenen Laufveranstaltungen in einer Saison. In die Cup-Wertung werden die Teilnehmer aufgenommen, welche die Mindestanzahl von 7 Läufen im Mini-Cup, SJS-Cup und RSC-Cup erreichen. Gewertet wird nach einem Punktsystem, die höchsten 7 Punktzahlen pro Jahr in einem Cup werden addiert. Die restlichen Ergebnisse werden gestrichen (Streichergebnisse). Im Mini-Cup werden die Altersklassen U8, U10 und U12 gewertet. Die Strecken sind bis zu 2 Kilometer lang. Im SJS-Cup werden die Altersklassen ab U12 bis U20 gewertet. Die Streckenlänge sind bis zu 5 Kilometer lang. Im RSC ist die Startberechtigung ab der Altersklasse U14 möglich. Hier sind die Strecken 10 bis 12 Kilometer lang. Einige Veranstalter bieten zusätzlich 15 km oder Halbmarathon an, die ebenfalls in die Wertung eingehen. Weitere Infos unter [www.rhoensupercup.de](http://www.rhoensupercup.de). Bei allen Veranstaltungen im Rhönsupercup wird auch Nordic-Walking angeboten.

**Was ist die Main Kinzig Challenge?** Die Main-Kinzig-Challenge ist eine Laufserie, welche 7 Laufveranstaltungen in der Main-Kinzig-Region beinhaltet. Durch Teilnahme an mindestens 4 der Läufe erhält man automatisch ein Challenger-Ergebnis, die besten 4 Ergebnisse werden gewertet. Die Siegerehrung mit jährlicher Abschlussfeier für die Main-Kinzig-Challenge sowie den Toyota-NIXSchüler-Cup findet im Anschluss an den Öko-Run in Wächtersbach am 06.09.2020 statt. Im Rahmen der Main-Kinzig-Challenge wird für die Altersklassen U10 bis U16 der Toyota-Nix Schülercup durchgeführt. Bei der Teilnahme an mindestens 3 der 6 Läufe wird ein Gesamtergebnis auf Basis der jeweiligen Platzierung ermittelt. Bei der Teilnahme an mehr als 3 Läufen fließen die 3 besten Platzierungen in die Gesamtwertung ein. Die Strecken sind zwischen einem und 5 Kilometer möglich. Weitere Infos unter [www.main-kinzig-challenge.de](http://www.main-kinzig-challenge.de)

**Training:** Dienstags und freitags um 19 Uhr treffen sich die Läufer am Sportplatz in Unterreichenbach. In der Regel gibt es 2 Laufgruppen und das Lauftempo wird entsprechend der Leistung angepasst.

**Abteilung MTB-Treff.** Wer Interesse hat an Radtouren zwischen 50 und 70 km (manchmal auch mehr) kann sich ebenfalls an Reinhard Heineck wenden. Email [holzheineck@gmx.de](mailto:holzheineck@gmx.de).

## KSG Radmühl sucht neuen Spielertrainer

Die KSG Radmühl sucht neuen Trainer/Spielertrainer ab Sommer 2020!

**Wir bieten:** Den jüngsten Kader der Liga • Ein Team mit tollen Ambitionen • Eine toll gepflegte Sportanlage • Die geilsten Partys überhaupt :-)) • Aufstiegserfahrung • Einen über 20 Mann starken Kader • Einen Vorstand, der Bock auf Fußball hat.

**Wir suchen:** Einen neuen Trainer bzw. Spielertrainer, der gut mit jungen Menschen umgehen kann, Fußballverstand hat, neue Erfahrungen sammeln will und einfach Bock hat, seine Zeit mit uns zu teilen. Wenn er gerne Bier trinkt, ist das kein Nachteil :-)) Infos: Saison 2018/2019 aus C-Liga Schlüchtern aufgestiegen. Aktuell Tabellenplatz 9 (B-Liga). **Bei Interesse einfach anrufen: 0178-7147134.**

## Damengymnastik Udenhain

**Wirbelsäulengymnastik mit Jenny:** Mittwoch von 19:00 -20:00 Uhr  
Info bei Gaby Rollman, Tel: 5924.

## Stammtischböcke Birstein

**Termine.** Freitag, den 06.03.2020 18.30 Stammtisch beim Clubabend des FSB in der Grillhütte • Donnerstag, den 26.03.2020 18.30 Uhr Frühjahrsaufakttschöppchestammtisch am Bockhaus

## KSG Unterreichenbach

**Termine:** 25.03.2020 Vorstandssitzung 19.30 Uhr • 19.04.2020 Motorad anlassen • 11.06. - 14.06.2020 3-Tageswanderung an den Schliersee  
**Unsere Trainingszeiten:** Dienstag 18:00 Uhr - 19:45 Uhr • Donnerstag 17:45 Uhr - 19:15 Uhr • Anfängertraining: Donnerstag 18:00 Uhr - 19:15 Uhr • Erwachsenentraining: Dienstag 19:30 Uhr - 22:00 Uhr.

## Gymnastikgruppe Radmühl

**Jahresausflug.** Wir wollen vom **19.09.2020 bis 20.09.2020** mit einem Busunternehmen nach Düsseldorf und Köln fahren. Anmeldung und nähere Informationen zum Reiseprogramm bis 10. März 2020 mit Anzahlung von 50 € bei Gertraud Badstieber, Tel. 06666-1301. Achtung, begrenzte Teilnehmerzahl, daher unbedingt Reservierungstermin beachten.

**Gemeinsames Frühstück** am Samstag, den 28. März 2020, um 9:00 Uhr. Wo: Backparadies Fliesen. Treffen um 8:30 Uhr am DGH Radmühl. Anmeldung bis 22.03.2020 mit Anzahlung von 5 € bei Gertraud Badstieber, Tel. 06666-1301.

**Voranzeige Preisrommé.** Unser diesjähriges Preisrommé findet statt am: Termin: 21. März 2020, um 20:00 Uhr • Ort: DGH Radmühl. Teilnahme ab 14 Jahren. 1. Preis: 100 €.

## TTV Brachtal

**Trainingszeiten bei den Kindern:** Das Kindertraining findet dienstags von 16:00-17:30 Uhr statt und freitags von 16:00-17:30 Uhr. Das Training wird weiterhin von Tamara geleitet.

**Einladung zur JHV 2020.** Die Jahreshauptversammlung findet statt am Montag, den 23. März 2020 um 19:30 Uhr in der Pizzeria Sicilia in Brachtal-Schlierbach statt. Tagesordnung: • Eröffnung und Begrüßung • Bericht der 1. Vorsitzenden • Bericht des Kassierers • Bericht des Vergnügungsausschussvorsitzenden • Bericht des Sportwarts • Bericht der Jugendwartin • Bericht des Pressewarts • Bericht der Kassenprüfer sowie Entlastung des Vorstandes • Geplante Veranstaltungen in 2020 • Anträge\* und Sonstiges. \*Anträge sind bis spätestens 22.03.2020 schriftlich bei der 1. Vorsitzenden Kim Reining einzureichen. Sollte es zu Änderungen der Tagesordnung kommen, wird dies rechtzeitig in der Presse bekanntgegeben. Der Vorstand hofft auf zahlreiche Teilnahme.

## Flinke Stürmer 1983 e.V.

**Die nächsten Clubabende finden statt am:** Freitag, 06.03.2020 und Freitag, 17.04.2020, jeweils ab 18 Uhr. **Schaut mal rein, bärige Stimmung in uriger Atmosphäre am Reedriver, Birstein-Unterberg**  
**Jahreshauptversammlung am 13.03.2020 um 19.00 Uhr in der Grillhütte - Tagesordnung:** Top 1: Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladungsfrist und Beschlussfähigkeit durch den 1. Vorsitzenden Julian Eurich • Top 2: Totenehrung • Top 3: Berichte des Vorstandes, hier des V1 und V2 sowie der beiden Kassierer und des Spelausschussvorsitzenden sowie des Sprechers der Wanderabteilung • Top 4: Bericht der Kassenprüfer • Top 5: Entlastung des Vorstandes • Top 6: Wahl eines Wahlleiters, im Anschluss Neuwahl des kompletten Vorstandes sowie Spelausschussvorsitzendem, Schriftführers und Pressewartes • Top 7: Wahl der Kassenprüfer • Top 8: Rückblick und Sachstand Ausbaumaßnahmen 2019 Grillhütte, Festlegung und Durchführung von weiteren Baumaßnahmen für 2020 mit Finanzierungsplan. Außerdem Freigabe von weiteren Mitteln für die Baumaßnahmen • Top 9: Vorstellung und Aussprache über die eingeführten Clubabende durch V2 Christian Gottlieb • Top 10: Abbuchung der Mitgliedsbeiträge • Top 11: Rock im Roth 2020 • Top 12: Weitere Veranstaltungen 2020, Vorschläge und Ablauf • TOP 13: Vereinsausflug 2020 sowie Wandertag/e • TOP 14: Anträge der Mitglieder • TOP 15: Verschiedenes, hier u. A. Mietkonditionen und Mietvertrag Grillhütte, Vorstellung der Änderungen aus 2019/2020  
 Anträge zur Mitgliederversammlung können bis Dienstag, den 10.03.2020 beim 1. Vorsitzenden Julian Eurich abgegeben werden.

**Alle Mitglieder werden wegen der Wichtigkeit der zu treffenden Entscheidungen gebeten, teilzunehmen!**

**Termine.** Freitag, 13.03.2020, 19 Uhr Jahreshauptversammlung in der Grillhütte • **Gründonnerstag, 09.04.2020 legendäre Onkelsparty in der Grillhütte**



Busreisen • Vereinsfahrten • Clubfahrten • Linienfahrten • Mietverkehr  
 Mietwagen • **Flughafentransfers** • Privatfahrten  
**Krankenfahrten** sitzend ohne Sanitätspersonal

### Montag, 30.03. Busreise zu Adler nach Haibach

Letzte Abfahrt um ca. 12 Uhr, Bus mit AC/CD/DVD/WC  
 Modenschau mit Kaffee und Kuchen, Möglichkeit zum  
 Einkaufen bis 17 Uhr, anschließend Rückfahrt  
 Fahrpreis pro Person **18,00 €**

Weitere Informationen über [www.merth-reisen.de](http://www.merth-reisen.de)

Tel. 06054-900 690 • Fax 06054-900 692

Mail [merth-reisen@t-online.de](mailto:merth-reisen@t-online.de)

## KSG Radmühl

**Einladung zur Jahreshauptversammlung der KSG Radmühl.** Sehr geehrtes Mitglied, hiermit laden wir Sie zur Jahreshauptversammlung der KSG Radmühl am Samstag, den 14. März 2020, um 20.00 Uhr in das Vereinsheim am Sportplatz in Radmühl ein. Tagesordnung: 1. Begrüßung und Totenehrung • 2. Bericht des 1. Vorsitzenden • 3. Bericht des Schriftführers • 4. Bericht des Kassierers • 5. Bericht der Kassenprüfer • 6. Entlastung des Vorstandes • 7. Bericht des Abteilungsleiters Fußball • 8. Bericht des Abteilungsleiters AH-Fußball • 9. Bericht der Abteilungsleiterin Damen-Gymnastik • 10. Bericht der Abteilungsleiterin Ski-Club • 11. Wahl eines Wahlleiters • 12. Neuwahlen des Vorstandes • 13. Beschlussfassung über die Zulassung von Anträgen zur JHV • 14. Behandlung und ggf. Abstimmung über die zugelassenen Anträge • 15. Ehrungen • 16. Verschiedenes

Stimmberechtigt sind gemäß Satzung alle Mitglieder ab dem 16. Lebensjahr. Anträge zur JHV sind bis zum 4. März 2020 schriftlich an den 1. Vorsitzenden zu richten. Der Vorstand bittet um rege Teilnahme an dieser wichtigen Versammlung. Für Speisen und Getränke ist wie immer gesorgt.

Mit sportlichen Grüßen, Der Schriftführer i.V. für den 1. Vorsitzenden

## Ski-Club Birstein e.V.

**Einladung zur 28. Jahreshauptversammlung.** Hiermit möchten wir alle Mitglieder des Ski-Clubs Birstein zur **28. Jahreshauptversammlung am Samstag, den 21.03.2020 um 19.00 Uhr in die Gaststätte „Zum Alten Hofhaus“ in Birstein** einladen.

Tagesordnung: Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Hans-Jürgen Luft, Berichte des 1. Vorsitzenden, des Kassenwartes und der Kassenprüfer, des Sportwartes, des Jugendwartes und des Vergnügungsausschusses, Entlastung des Vorstandes für das Geschäftsjahr 2019, Aussprache über das vergangene Vereinsjahr und Verwendung des Vereinsvermögens, Festlegung der Jahresbeiträge, geplante Skifreizeiten u. Veranstaltungen 2020/2021, Anregungen und Diskussionsbeiträge der Teilnehmer, sowie Verschiedenes. Neuwahlen finden keine statt, da gemäß Satzung nur alle 2 Jahre ein neuer Vorstand gewählt wird.

Der Vorstand bittet, besonders hinsichtlich der anstehenden Neuwahlen, um zahlreiche Teilnahme und pünktliches Erscheinen.

Anträge der Mitglieder zur Tagesordnung können bis spätestens 14.03.20 bei dem 1. Vorsitzenden eingereicht werden.

Der Vorstand bittet um zahlreiche Teilnahme und pünktliches Erscheinen. Sportliche Grüße, Ski-Club Birstein e.V., Der Vorstand

## 03/2020 Stammtisch MSC Kefenrod

Aller guten Dinge sind 3. Unser dritter Stammtisch im Jahr 2020 steht vor der Tür. Er wird, wie immer, **im Clubraum des MSC Kefenrod e.V. in Kefenrod, am 13.03.2020 ab 19:00 stattfinden.** Wir laden alle MSC-Mitglieder herzlich ein. Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen. Bis dahin, Euer MSC-Team

## SKC Sotzbach

**Fasching beim Kinderturnen des SKC Sotzbach.** Am vergangenen Mittwoch turnten viele verkleidete Kinder durch das Dorfgemeinschaftshaus Untersotzbach.



Unter Leitung von Christin, Melanie und Katja wurden allerlei Spiele mit Luftballons, Schwungtuch und Schwimmbnudeln gemacht. Ritter, Piraten, Einhörner, Bienen, Polizisten tobten quer durchs DGH. Und sogar eine Fledermaus, Spiderman und Pipi Langstrumpf waren zu Gast.



Auch die zweite Turngruppe mit Kindern ab einem Jahr war bunt kostümiert. Von Erdbeere über Kuh, Maus bis zum Fuchs reichte die Auswahl der tollen Kostüme. Zum Abschluss bekam jedes Kind noch eine kleine Überraschung. (Foto in Farbe auf [www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de))

**Theater für den guten Zweck.** In Untersotzbach wird wieder Theater gespielt. Von dem Kauf jeder Eintrittskarte geht eine Spende an die Barbarossakinder e.V., sowie an das Hospiz St. Elisabeth Kinzigtal. Zur Aufführung kommt die Komödie "Drei Engel für Ferdi" von Ute Tretter-Schlicker des Theaterverlages Rieder. Im Stück geht es um die Freundinnen Gerda und Hedwig, die in der Ehe das Regiment führen. Ihre Männer Rudolf und Heinz haben es da nicht leicht. Die hochherrschaftliche Kurbekannschaft von Rudolf meldet sich zum Besuch bei Familie Kleiner an. Da überschlagen sich die Ereignisse. Der schüchterne, unbeholfene Postbote Justus hat ganz andere Sorgen. Und welche Rolle spielt Irmgard als Schwester von Rudolf, die im Haus ihres Bruders wohnt? Lassen Sie sich überraschen bei einem humorvollen Abend.

**Theateraufführungen** sind an folgenden Abenden im DGH Untersotzbach: Freitag, den 27.03.20, Beginn 20 Uhr, Einlass 19.30 Uhr • Samstag, den 28.03.20, Beginn 20 Uhr, Einlass 19.30 Uhr • Sonntag, den 29.03.20, Beginn 19 Uhr, Einlass 18.30 Uhr • Freitag, den 03.04.20, Beginn 20 Uhr, Einlass 19.30 Uhr • Samstag, den 04.04.20, Beginn 20 Uhr, Einlass 19.30 Uhr. Infos auch unter [www.untersotzbach.de](http://www.untersotzbach.de) / Vereine/SKC Sotzbach.

**Termine:** Gute Vorsätze in die Tat umsetzen. Herzlich willkommen.

**Fitness mit Beatrix** jeden Dienstag um 19 Uhr im DGH Untersotzbach.

**Gymnastik mit Bettina** jeden Dienstag um 20.15 Uhr im DGH Untersotzbach.

**Kinderturnen** jeden Mittwoch im DGH Untersotzbach. Kinder ab 4 Jahren 16 bis 17 Uhr, Eltern-Kind Turnen ab 17 Uhr im DGH Untersotzbach.

## Jahreshauptversammlung des JSV!

Der Jugend und Sportverein Neuenschmidten 1921 e.V. lädt alle Vereinsmitglieder zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Samstag 14.03.2020 ab 20:00 Uhr in die Pension „Zur Linde“ ein. Tagesordnungspunkte: Begrüßung der Mitglieder und Bekanntgabe der Tagesordnung • Totenehrung • Protokoll der letzten JHV • Jahresberichte des 1. Vorsitzenden, Fachwart Kunstradsport, Jugendleiter und Schatzmeister • Bericht der Revisoren und Entlastung des Schatzmeisters, sowie des gesamten Vorstandes • Vorstandswahlen • Anträge • Ehrungen • Veranstaltungen 2020 • Verschiedenes

Hinweis: Anträge zur Mitgliederversammlung sind bis spätestens 3 Tage vor der Versammlung schriftlich an den Vorsitzenden zu richten!

Die Tagesordnung ist ebenfalls auf der Homepage des Vereins unter: [www.jsv-neuenschmidten.de](http://www.jsv-neuenschmidten.de) veröffentlicht! Der Vorstand würde ein zahlreiches Erscheinen seiner Mitglieder begrüßen.

## SV Brachtal – Damengymnastik

**3-Tages-Ausflug: Die Plätze werden knapp! Jetzt noch schnell anmelden!** In diesem Jahr führt uns unser 3-Tages Ausflug vom 11.9.-13.9.2020 nach Koblenz. Anmeldung bei Riccarda Kossbu unter Tel.: 0177-5454483 oder [riccarda@kossbu.com](mailto:riccarda@kossbu.com).

**Bei Interesse melde Dich gerne bei Elisabeth Kreppenhofer, Tel. 06054-1313 oder [r.kreppenhofer@t-online.de](mailto:r.kreppenhofer@t-online.de)**

**Zumba: Auf geht's zur 10. ZUMBA-BENEFIZ-PARTY am 07. März ab 18:30 Uhr** in der MZH Neuenschmidten. Anmeldung ab sofort bei Elisabeth Kreppenhofer. Tel. 06054-1313 oder [zumba@damengymnastik.de](mailto:zumba@damengymnastik.de). Verschiedene Trainer zeigen euch ein buntes Tanzprogramm zum mitmachen. Dabei sein und Spaß haben. Wir freuen uns auf euch.

**Kinderturnen:** Immer mittwochs in der Schulturnhalle/Neuenschmidten. Die Trainingszeiten sind: 15.00-16.00 Uhr Mutter- u. Kind-Turnen bis 4 Jahre; 16.00-17.00 Uhr Kinder ab 4 bis 6 Jahre; 17.00-18.30 Uhr Kinder ab 7 Jahre. Info bei Roswitha Kailing, Tel.: 06054-900707.

**Laufftreff:** Der Laufftreff trifft sich immer mittwochs. Infos bei Jo Krewald unter Tel.: 06053-9896.

**Hallentraining:** Egal ob Badminton, Skigymnastik, Stretching, Beweglichkeit, Intervalltraining oder Spiele. Eingeladen ist jede/r, die/der fit, gesund und fröhlich durchs Jahr kommen möchte. Immer mittwochs von 18:30-20:00 Uhr in der Schulturnhalle Neuenschmidten. Info bei Roswitha Kailing, Tel.: 06054-900707.

**Fitness für Junggebliebene:** Weiter geht es am Dienstag, dem 24.03.2020 um 14:30 Uhr. Weitere Infos bei Claudia Vonderheid, Tel. 06053 / 6209225

**Gymnastik:** Donnerstags von 19:00 – 20:00 Uhr in der Turnhalle Neuenschmidten. Ab sofort wieder mit Kilian Zeller.

**BBP:** Dienstags von 19:30-20:30 Uhr in der Alten Schule in Hellstein. Infos bei Moni Kossbu Tel.: 06053-3295 oder [moni@kossbu.com](mailto:moni@kossbu.com)

**WIR suchen DICH – werde Trainer/in, Kursleiter/in in der Damengymnastik des SV Brachtal.** Du hast Spaß an Bewegung und möchtest Deine Begeisterung mit anderen teilen? Dann komm zu uns! Wir bewegen uns, wir haben Spaß, wir haben ein buntes Angebot... und wir wollen noch mehr! Wolltest du schon immer mal eine Gruppe trainieren oder einen Kurs anbieten – egal ob Zumba, Step Aerobic, Tanz, Bauch-Beine-Po, Rückengymnastik... oder etwas ganz Neues?! Kreative und motivierte Köpfe aller Altersklassen sind herzlich willkommen.

## SG Hetttersroth/Burgbracht

Unter der Woche spielten wir am Dienstag in Wächtersbach mit einem gemischten Team gegen Germania II. Durch Tore von Paul, 2x Maciek, Krzysstof und Peter gewannen wir 5:4. Hier hatte unser neuer Torwart Jonathan Mieth seinen ersten Einsatz. Das Spiel der 1sten am Donnerstag ist leider verletzungs- und krankheitsbedingt ausgefallen.

Am Samstag ging es den Jungs wieder besser und das Spiel gegen Usenborn/Bergheim wurde auf dem Kunstrasen in Fischborn mit 3:1 gewonnen. Hier trafen Paul 2mal und Viktor

Nun steht am Samstag das letzte Vorbereitungsspiel an, um 17:00 treffen wir in Fischborn auf den BV Rinderbügen, wo unser alter Freund Jani Co-Trainer ist. Danach wird eine Woche noch mal ordentlich trainiert, bevor es nach Nidda zum Frühlingsauftakt geht.

## JFV KINZIGTAL-Brachtal informiert

**VON BRACHTTAL - WÄCHTERSBBACH BIS INS BERNABÉU nach Madrid.** Das wird ein echtes Highlight im neuen Fußball-Jahr: Vom 14.04 bis zum 17.04.2020 in den Osterferien hat der JFV Kinzigtal Brachtal-Wächtersbach in königlichen Besuch. Die Fundación Real Madrid Clinic, die Fußballschule der Königlichen setzt gemeinsam mit dem Verein ein 4-Tages-Fußballcamp in Wächtersbach um. Die Teilnehmer können sich auf ein professionelles Trainingskonzept basierend auf der Philosophie der Real Madrid Jugendakademie sowie auf innovative Trainingsmethoden und -technologien freuen.

An vier Tagen und in insgesamt zehn Trainingseinheiten können Kinder und Jugendliche im Alter von 07 – 16 Jahren unter der Anleitung von professionellen Coaches ihre fußballerischen Fähigkeiten verbessern. Das Trainingskonzept beinhaltet Einheiten, in dem die geschulten Trainerteams täglich von 09:30 bis 15:30 Uhr ein professionelles Trainingsprogramm umsetzen. Neben der Freude am Fußball werden die Spielintelligenz, die Reaktion- und Antizipationsfähigkeit sowie die Koordination durch den Einsatz innovativer Methoden gestärkt.

Die Teilnahme für das fünftägige Programm kostet 214,00 EUR – darin enthalten sind ein adidas Trikotset (Jersey, Hose, Stutzen), ein Trainingsball, ein Bag (inkl. Trinkflasche) sowie die Verpflegung zum Mittag. Weitere Informationen sind über [www.frmclinics.com](http://www.frmclinics.com) oder bei Claudio Acampa 0178-3982343 verfügbar.

Die Anmeldung im begrenzten Teilnehmerfeld ist noch bis zum 31.03.2020 möglich! Zudem liefert der JFV Kinzigtal eine weitere Besonderheit: Mindestens ein Teilnehmer der Clinic erfüllt sich einen großen Traum: Der Clinic-Sieger, der sowohl durch sportliches Talent als auch soziales Auftreten überzeugt, nimmt garantiert am FRMC-Finale im Sommer 2021 im ruhmreichen Estadio Santiago Bernabéu teil. Damit erhält dieser ein Privileg, das sich die Teilnehmer der Fußballschule sonst nur über die nationalen Qualifikationsrunden mit viel Können und Einsatz erspielen können. Nie war der Weg zu einem Auftritt im Bernabéu kürzer!

## SV Hochland Fischborn

**Fußball.** Das letzte Testspiel in der Vorbereitung gegen den FSV Mernes wurde mit 5:1 gewonnen. Diese Woche standen noch 2 Trainingseinheiten an - und am So, 01.03.2020 startet die Reistrunde. Die SVH-Teams müssen zunächst auswärts ran - in Lettgenbrunn (2. Ma) und Somborn (1. Ma.). Vorankündigung: So, 08.03.2020 Heimspiele gegen Niedermittlau I + II. (13.00/15.00h)

**6. Hochländer.** Die 6. Auflage dieser Veranstaltung findet am Sa, 14.03.2020 ab 19.30h im DGH Mauswinkel statt. Neben der SVH-internen Ehrung verdienter Sportler und Persönlichkeiten lautet das Motto der Veranstaltung = "SVH100". Was sich dahinter verbirgt und welche Aktivitäten der SVH Fischborn dazu plant, werden an diesem Abend bekanntgegeben. Alle Mitglieder, Freunde und Gönner des SVH sind mit ihren Partnern sehr herzlich eingeladen.

**SVH - Jahreshauptversammlung.** Der Bericht für das Geschäftsjahr 2019 wird am Fr, 20.03.2020 erstattet. Neben den sportlichen Ereignissen gilt der Blick auch dem Stand des Bauvorhabens und der wirtschaftlichen Situation. Gleichzeitig gibt es Ausblicke für die Geschäftsjahre 2020 und darüberhinaus. Anträge können bis 13.03.2020 schriftlich an den Vorstand gestellt werden. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Versammlung bekanntgegeben. Alle SVH-Mitglieder sind dafür um 20.00h ins Sportheim eingeladen.

### Abteilung Handball.

**Verstärkung gesucht! Hey Mädels, seid ihr zwischen 2006 und 2010 geboren und habt Interesse an Handball? Dann seid ihr bei uns genau richtig. Kommt einfach mal montags um 17.45 Uhr in die Birsteiner Sporthalle und trainiert mit uns, einem tollen Team mit viel Spaß. Wir freuen uns auf euch.**

**Die nächsten Spieltermine:** Samstag, 29.02.20; 17:00h – B-Jugend // SVH – JSG Fliesen/Neuhof • Sonntag, 01.03.20; 18:00h – Damen // SVH – TV Fliesen • Samstag, 07.03.20; 19:00h – Damen // SVH – HSG Preagberg II

> > Nähere und aktuelle Informationen zur Handballabteilung erfährt man immer über unsere APP „SV Hochland Fischborn Handball“ oder über Instagram [svh\\_fischborn\\_handball](https://www.instagram.com/svh_fischborn_handball)<<

Liebe Kundinnen und Kunden,  
schweren Herzens teilen wir Ihnen mit, dass wir unsere „BARAN Steinofenpizza & Döneria“ aus gesundheitlichen und familiären Gründen weitergeben. Auf diesem Wege möchten wir, die Familie Ciftci, uns herzlich bei Ihnen für das stete Vertrauen in uns bedanken.  
Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien alles erdenklich Gute!

Ihr Team „BARAN“  
Familie Ciftci

**Baran**  
Steinofenpizza & Döneria

## EFC Adlauge Birstein-Wächtersbach 09

Die nächsten Termine: 09.05.2020 Auswärtsfahrt Köln - Anmeldung noch möglich! • 30.05.2020 Saisonabschlussfeier - weitere Infos folgen  
Weitere Infos zum EFC gibt es auf der Homepage: [www.efc-adlauge-waechtersbach.jimdo.com](http://www.efc-adlauge-waechtersbach.jimdo.com)

## Sotzbacher Kolbenfresser

**[www.kolbenfresser.club](http://www.kolbenfresser.club)** Wir treffen uns jeden 1. Montag im Monat in unserem Clubhaus in Birstein-Obersotzbach, Forsthausstraße 10, abends ab 20 Uhr. Wir freuen uns auch immer über neue Oldtimerfreunde!

## DC Hotzenplotz 1983 Lichenroth

Jeden Freitag Competition. Startgeld 1,00 Euro (Teilnehmer unter 18 Jahre frei).

## TC Birstein

**Fitness im Winter - Neuer Kurs ist gestartet!** Am 7. Februar ist wieder ein neuer Kurs für Jung und Alt unter der Leitung von Beatrix Böhme-Manz gestartet. Ohne Leistungsdruck kann jeder mitmachen, der Spaß an Bewegung hat und in den langen Wintermonaten nicht einrosten will. Der Kurs findet immer freitags von 18:30 Uhr bis 19:45 Uhr in der Turnhalle in Hettersroth statt und umfasst 10 Einheiten. Mitglieder zahlen 15 €, Nichtmitglieder 25 €. Wer Interesse hat, kommt einfach mal zum Reinschnuppern vorbei.

**Einladung zur Ordentlichen Mitgliederversammlung am 27. März!** Zu der am Freitag, dem 27. März 2020, 20.00 Uhr im Clubhaus des TCB stattfindenden Mitgliederversammlung laden wir recht herzlich ein. Folgende Tagesordnung ist vorgesehen: 1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden, 2. Bericht des Vorstandes über das zurückliegende Jahr, 3. Bericht der Kassenprüfer, 4. Entlastung des Vorstandes für das Geschäftsjahr 2019, 5. Wahl eines Wahlleiters, 6. Neuwahl des Vorstandes, 7. Neuwahl der Kassenprüfer, 8. Festsetzung der Beiträge, 9. Aufstellung des Jahresetats 2020 (Tischvorlage), 10. Verschiedenes.

Anträge sind gem. § 14 der Satzung schriftlich bis eine Woche vor der Mitgliederversammlung beim 1. Vorsitzenden einzureichen. Der Jahresabschluss für das Geschäftsjahr 2019 wird in der Mitgliederversammlung vorgetragen.

**[www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de)**  
Die Zeitung von morgen bereits  
heute im Netz

## „Erholungs- und Entspannungsort Schulhof“ wird realisiert

**HRS Birstein nimmt am Wettbewerb "Mach was!" teil.** Die Haupt- und Realschule Birstein investiert mit Hilfe des Wettbewerbes "Mach was! Der Handwerkswettbewerb für Schulteams", der von der Adolf Würth GmbH aus dem Baden-Württembergischen Künzelsau unter der Schirmherrschaft der Aktion Modernes Handwerk ausgeschrieben wurde, in die Verschönerung des weitläufigen Schulareals. Neben den 1000 Euro Fördergeld, die der Spezialist im Handel mit Montage- und Befestigungsmaterial beisteuert, beteiligt sich auch der Förderverein der Haupt- und Realschule Birstein mit finanziellen Mitteln. Unter Regie des Fachlehrers Alfred Glück, der den Wahlpflichtunterricht für zwei Kurse im Werkunterricht "Projekt Holz" verantwortlich leitet, werden auf dem Schulgelände mit umfangreichen Grünanlagen in den nächsten drei Monaten in Zusammenarbeit mit dem Team der Firma Dachbau Thonius aus Fliesen Sitzgelegenheiten entstehen und somit das Schulgelände aufgewertet. Zudem wird im Rahmen des Projektes ein Grillplatz mit einem Dreier-Ensemble Bänken in unmittelbarer Nachbarschaft zur Mensa realisiert werden.

Die Schüler des WPU-Kurses "Projekt Holz" aus den neunten und zehnten Jahrgangsstufen starteten im Laufe der vergangenen Tage mit dem "Aufmaß nehmen" und den ersten Grobplanungen in die Umsetzungsphase. Insgesamt 27 Schülerinnen und Schüler aus den Klassenstufen sieben und acht (Holz 1) sowie neun und zehn (Holz 2) seien schulart- und klassenübergreifend Teil der Projektgruppe. Grundsätzlich bietet das Schulgelände den Schülerinnen und Schülern eine gute Atmosphäre, um sich in den Pausen vom Schulstress zu erholen, doch leider fehle es im Moment noch an geeigneten Sitzgelegenheiten. Genau hier liege der Ansatzpunkt der Heranwachsenden für das geplante Projekt, meinte Fachlehrer Alfred Glück. Auf dem Schulgelände wurden vor langer Zeit etliche Podeste aus Waschbeton errichtet, die zu ansprechenden Sitzgelegenheiten umfunktioniert werden könnten. Damit diese zum Verweilen einladen, sei es notwendig, diese teilweise mit Holz zu verkleiden. Im Rahmen des Brainstormings, dem Sammeln von Ideen, entstand der Wunsch, daneben noch mehrere Tisch/Sitzbankkombinationen aus Holz zu bauen und diese auf der Freifläche zu verteilen, sodass auf dem Gelände weitere Sitzmöglichkeiten entstehen, die von den "Pennälern" in den Pausen und in der schulfreien Zeit benutzt werden können. Eine Stelle des Schulgeländes in unmittelbarer Nachbarschaft zum Mensa-Bau würden die Schülerinnen und Schüler gerne mit einer Feuerstelle beziehungsweise einer Grillmöglichkeit sowie Sitzbänken ausstatten, um der Schulgemeinde hier die Möglichkeit zu bieten, in Klassengemeinschaften zu feiern oder bei passendem Wetter Unterricht im Freien abhalten zu können. Bei der vorgesehenen Stelle handele es sich um eine Wiesenfläche mit drei Bäumen. Diese bilden ein gleichseitiges Dreieck, in dessen Mitte die Feuerstelle mit Grillmöglichkeit sehr gut errichtet werden könne. Zwischen den einzelnen Bäumen können insgesamt drei Bänke aufgebaut werden, so dass eine nett gestaltete und vielseitig nutzbare Fläche in harmonischem Gesamtbild entstehen würde, meinte Glück.



Mit dem Wettbewerb "Mach was! Der Handwerkswettbewerb für Schulteams" möchte der "Schraubenspezialist" aus Baden-Württemberg in Partnerschaft mit "Das Handwerk" dem Fachkräftemangel entgegenwirken, spielerisch Berufspotentiale aufzeigen sowie junge Menschen für das Handwerk begeistern. Deutschlandweit fördert die Adolf Würth GmbH insgesamt 250 Projekte von Schulen, schützte in diesem Zusam-

menhang Fördermittel in Höhe einer viertel Million Euro aus. Darüber hinaus sponserte Würth jedem einzelnen Heranwachsenden ein Projekt-Shirt sowie einen kleinen Werkzeugkoffer mit Grundausrüstung, damit für die Realisierung der Projektidee ideale Rahmenbedingungen gegeben sind. Drei Monate, bis spätestens 31. Mai 2020, haben die Schülerinnen und Schüler nun Zeit, um zu tüfteln, zu werkeln und zu schrauben. Auf das Ergebnis darf man bereits heute schon sehr gespannt sein. (Marco Thoma)

## Den Römern auf der Spur

### Birsteiner Realschüler bauen Limesmodelle nach

Mit den Römern beschäftigten sich in den vergangenen Wochen die Klassen R6a und R6b der Haupt- und Realschule Birstein gemeinsam mit ihren Geschichtslehrern Heiko Schuck und Ann-Kathrin Golchert.

Sie verglichen im Unterricht die Sage zur Gründung Roms um Romulus und Remus mit der Wirklichkeit, besprachen die römische Verfassung nach dem Ende der Kämpfe zwischen den Patriziern und Plebejern, lernten die Aufgaben und die Ausrüstung der Legionäre kennen und sie befassten sich ganz allgemein mit dem Alltagsleben im Römischen Reich.

Ein wichtiger Aspekt im Unterricht war auch der Limes, eine Grenzbefestigung der Römer mit Wällen, Gräben und Kastellen. Der Limes bildete so weithin sichtbar die römische Reichsgrenze. Er war aber keine Grenze im modernen Sinn mit Passkontrollen oder ein Verteidigungswall. Der auf weite Strecken kaum befestigte Limes war vielmehr vor allem das Zeichen des Beginns der römischen Herrschaft. Verteidigt wurden die Grenzen durch die Truppen, die in Kastellen hinter dem Limes stationiert waren. Nur an bestimmten Übergangsstellen konnten Kaufleute und Reisende die Grenze überqueren. Die Schülerinnen und Schüler schauten sich auch Filme auf dem modernen Whiteboard im Klassenraum an, um sich das Ganze besser vorstellen zu können.



Den Höhepunkt der Einheit bildete das Basteln eines Limesmodells im Kleinformat. Die Jungen und Mädchen machten sich rasch an die Arbeit und stellten ihre Modelle in Einzel- oder Partnerarbeit in mühsamer Kleinarbeit her. An jedes Detail wurde gedacht. Der Wachturm wurde aus Holz oder Pappe gebaut. Für den Palisadenzaun sammelten sie kleine Äste im Garten oder im Wald. Mit Zeitungspapier, Kleister und Styropor nahmen die Modelle Gestalt an.

Die fertigen Modelle wurden am Tag der offenen Tür in der Schule präsentiert und die Schülerinnen und Schüler führten ihre Gäste stolz durch ihre Ausstellung. (Foto in Farbe auf [www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de))



Schöne  
Einladungskarten  
zur Hochzeit ...  
von romantisch  
bis modern  
Text & Grafik Service  
Tel. 06054/1318

## Begeisterung für die Sprache des Nachbarn

**FranceMobil macht Halt an Henry-Harnischfeger-Schule.** Das FranceMobil hat die Einladung der Französischkolleginnen und -kollegen der Henry-Harnischfeger-Schule angenommen und in Bad Soden-Salmünster Halt gemacht.



Die 25-jährige Lektorin Myriam Araste von FranceMobil (im Foto ganz links) brachte in spielerischer Form und durch innovative Methoden den Schülerinnen und Schülern der fünf Klassen der Jahrgangsstufe 6 das Nachbarland Frankreich und dessen Sprache ein wenig näher. Sie warb für die zweite Fremdsprache und weckte Lust auf internationale Kontakte. Die gebürtige Inselbewohnerin von „La Reunion“, einem französischen Überseedepartement im Indischen Ozean, hielt ihre Präsentation komplett in Französisch. Mit einem riesigen Schaumwürfel konnten sich die Teilnehmenden spielerisch nach kurzer Zeit auf Französisch vorstellen und Quizfragen über Frankreich beantworten. Auch das Kugelspiel Boule gehörte zum Programm.

Mit viel Freude und fast ohne Sprachbarrieren haben 110 Schülerinnen und Schüler Französisch ‚kosten‘ dürfen. Nun heißt es überlegen, ob Französisch oder Latein ab Jahrgang 7 in Frage kommt. Das Programm FranceMobil wird vom Deutsch-Französischen Jugendwerk (DFJW) und dem Institut Français Deutschland koordiniert.

## Unternehmen und Berufsberatung präsentieren sich am Elternsprechtag der Henry-Harnischfeger-Schule Testlauf zum besseren Übergang von Schule in den Beruf

Etwas Besonderes hat sich die Henry-Harnischfeger-Schule gemeinsam mit ihren betrieblichen Kooperationspartnern für den Elternsprechtag ausgedacht: **Beim Elterncafé in der Pausenhalle der Integrierten Gesamtschule werden am Freitag, den 28.2. 2020 von 15.30 Uhr bis 18.00 Uhr Unternehmen über Praktika, Ausbildungs- und Studiemöglichkeiten informieren.** Neben den in der Region ansässigen Unternehmen Woco, HKS, Bien-Zenker, Strassing/MHI, SumiRiko AVS, globalcarrier Telekom, maxworx und Edeka Habig wird auch eine Berufsberaterin der Bundesagentur für Arbeit für Gespräche zur Verfügung stehen.

Um 16.00 Uhr und 17.00 Uhr sollen kurze Impulsvorträge über die Vorteile von Ausbildung informieren.

„Die Schulleitung lädt alle Eltern recht herzlich in das vom Schülernbeirat organisierte Elterncafé und zu Gesprächen an den Firmenständen ein. Uns ist es wichtig Eltern aktiv in die Berufs- und Studienorientierung ihrer Kinder mit einzubeziehen. Sie sind laut Untersuchungen des Bundesinstituts für Berufsbildung (BIBB) die wichtigsten Ansprechpartner in der Phase der Berufsorientierung. Wir würden uns daher sehr über eine rege Teilnahme und Nutzung der Gesprächsangebote freuen.“, so Julia Czech, Pädagogische Leiterin der Henry-Harnischfeger-Schule.

Die Lehrkräfte der Sekundarstufe I bieten von 15.00 Uhr bis 19.00 Uhr individuelle Gesprächstermine für Eltern an.

## Henry-Harnischfeger-Schule erhalten Sprachzertifikat Französisch

Seit mehr als zehn Jahren arbeiten die Kinzig-Schule Schlüchtern und die Henry-Harnischfeger-Schule Bad Soden-Salmünster in der Fremdsprachenförderung eng zusammen.

Samstagsvormittags bieten beide Schulen gemeinsam freiwilligen Französischunterricht für Schülerinnen und Schüler an, die das Sprachzertifikat DELF (Diplôme d'Etudes en langue française) erwerben möchten. Thierry Guy, Sprecher der Fachgruppe Französisch an der Henry-Harnischfeger-Schule, freut sich über die jüngsten Erfolge seiner Schülerinnen. Insgesamt belegten acht Schülerinnen und Schüler samstags den DELF-Kurs und wurden ausgezeichnet. Auch in diesem Jahr finden samstags wieder Vorbereitungskurse statt. Susanne Glück, Schulleiterin der Henry-Harnischfeger-Schule, gratuliert den jungen Absolventinnen und dankt ihrem Kollegen Thierry Guy für den Einsatz. „Die Fremdsprache Französisch spielt neben den Fächern Englisch, Latein und Spanisch eine zentrale Rolle an unserer Schule. Seit über 25 Jahren werden Schüleraustausche mit Frankreich und seit zehn Jahren Vorbereitungskurse für Sprachzertifikate von unseren Französischkolleginnen und -kollegen organisiert.“, so Susanne Glück.



Auf dem Foto von links nach rechts: Weronika Kreuder, Joline Engstler, Josephine Detzer, Tamea Langer, Französischlehrer Thierry Guy, Lara-Aliya Söyler, Lina Chipelik und Schulleiterin Susanne Glück

## Schulsieger gekürt

**Auszeichnung für junge Mathe-Asse an Henry-Harnischfeger-Schule.** Schulleiterin Susanne Glück und Mathematik-Fachsprecherin Beatrix Feil prämierten die schulinternen Siegerinnen und Sieger des diesjährigen Mathematikwettbewerbes des Landes Hessen.

Die Prämierten qualifizierten sich für die nächsthöhere Runde auf Kreisebene und werden dort ihr Können unter Beweis stellen. Susanne Glück bedankte sich bei ihren Kolleginnen und Kollegen für die Vorbereitung, Durchführung und Korrektur und drückt den Schülerinnen und Schülern weiter die Daumen: „Als Glücksbringer für die nächste Runde haben wir euch Nervennahrung und einen Stift mit Schullogo mitgebracht, der euch Erfolg bringen soll.“, so Susanne Glück (schließend). Auf dem Foto von links nach rechts: Susanne Glück (Schulleiterin), Luca Stein (Platz 1 in der Kategorie Hauptschulen), Elijah Rodekirchen (Platz 2 in der Kategorie Hauptschulen), Markus Piek (Platz 3 in der Kategorie Hauptschulen), Ramon Bauß (Platz 2 in der Kategorie Realschulen), Anestis Ilias (Platz 1 in der Kategorie Gymnasien) und Beatrix Feil (Fachsprecherin Mathematik). Es fehlt Jolina Bittner (Platz 1 in der Kategorie Realschulen)



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BIRSTEIN

### Ev. Kirchengemeinde Birstein/Hettersroth

Homepage: [www.ev-kirchengemeinde-birstein.de](http://www.ev-kirchengemeinde-birstein.de)

- So. 1.3.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Hettersroth  
 Di. 3.3.: 9.30-11.00 Uhr Deutschkurs für Asylbewerber und Flüchtlinge  
 17.00-19.00 Uhr Bücherei  
 Mi. 4.3.: 9.00-11.00 Uhr Krabbelgruppe  
 19.00 Uhr Anmeldung für den neuen Konfirmandenkurs (s.u.)  
 Fr. 6.3.: 16.30 Uhr Gottesdienst im ev. Altenhilfzentrum  
**19.00 Uhr Gottesdienst am Weltgebetstag (s.u.)**  
 20.00 Uhr Posaunenchorprobe  
 Sa. 7.3.: 10.00-12.00 Uhr Kindergottesdienst  
 15.00 Uhr Kirchenkonzert Gebläse und Orgel (s.u.)  
 So. 8.3.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Birstein

**Anmeldung zum Konfirmandenkurs 2020-2021 am 4. März.** Herzliche Einladung an die Eltern zum Anmelde- und Informationsabend am Donnerstag um 19.00 Uhr im evangelischen Gemeindehaus. Auch die Jugendlichen, die hierzu noch keine schriftliche Einladung erhalten haben und in der Zeit vom 01.07.2006 – 30.06.2007 geboren sind oder die 7. Klasse besuchen, können an diesem Abend zum Konfirmandenkurs anmelden werden. Ansprechpartner für Rückfragen ist Pfarrer Dürmeier 06054-401.

**Weltgebetstag am 6. März.** Der ökumenische Gottesdienst zum Weltgebetstag findet dieses Jahr in der katholischen Kirche Herz-Jesu in Schlierbach statt. Es laden neben den katholischen Kirchengemeinden auch die evangelische Kirchengemeinde Birstein und die Martinskirchengemeinde Brachtal dorthin ein. Frauen aus Simbabwe haben die Liturgie vorbereitet. Nach dem Gottesdienst gibt es deshalb kulinarische Köstlichkeiten, die nach dortigen Rezepten zubereitet wurden. Herzliche Einladung, mal über den Tellerrand der eigenen Kirchengemeinde hinauszuschauen und sich auf den Weg nach Schlierbach zu machen. Es wird ein interessanter Abend. Wer eine Mitfahrgelegenheit sucht, kann sich gern bei Pfarrer Dürmeier melden (Tel. 401).

**Kirchenkonzert am 7. März.** Am Samstag findet ein Konzert zum Thema Gebläse und Orgel statt. Ernst Gottlieb hat es arrangiert. Es werden unser Posaunenchor und der befreundete Posaunenchor aus Hengstett spielen. Außerdem gibt es eine Wiedersehen und Wiederhören mit Kantor Dimitri Grigoriev. Er war als Mutterschutzvertretung für Kantorin Berger vor einigen Jahren bei uns in der Kirchengemeinde tätig. Der Eintritt ist frei.

### Evang. Kirchengemeinde Unterreichenbach

- So. 1.3.: 17.00h Abendmahlsgottesdienst in Fischborn  
 Di. 3.3.: Hauptkonfirmandenunterricht  
 Mi. 4.3.: 20.00h Gospelchor „Singing Joy“  
 20.00h Kirchenchor  
 Fr. 6.3.: 19.00h Gottesdienst zum Weltgebetstag in der Kirche in Untersotzbach  
 So. 8.3.: 10.00h Gottesdienst im Gemeindehaus Unterreichenbach

**Vom 28.02.-01.03. ist das Pfarramt nicht besetzt. In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an Pfarrer Roland Dürmeier (06054 401).** Herzliche Einladung zum Gottesdienst am Weltgebetstag am **06.03.2020** um 19.00h in der Kirche in Untersotzbach. Dieses Jahr ist Simbabwe das gastgebende Land. Steh auf und geh! lautet das Motto. Wie jedes Jahr sind Sie auch diesmal wieder eingeladen, nach dem Gottesdienst bei landestypischen Snacks miteinander ins Gespräch zu kommen.

### Ev. Kirchengem. Kirchbracht/Lichenroth

- Sa. 29.2.: 9-13 Uhr Hauptkonfirmandenunterricht im Gemeindehaus zu Birstein  
 14-15:30 Uhr KiGo im DGH Lichenroth

- So. 1.3.: 9:45 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht (Christoph Schilling)  
 11:00 Uhr Gottesdienst in Lichenroth (Christoph Schilling)  
 Mo. 2.3.: 20 Uhr Singen Weltgebetstag im BGH Mauswinkel  
 Do. 5.3.: 16:30-18 Uhr Vorkonfi-Unterricht im Gemeindehaus zu Unterreichenbach  
 18:00 Uhr Generalprobe und Vorbereiten WGT im Bürgerhaus Mauswinkel  
 Fr. 6.3.: 19.00 Uhr Gottesdienst zum Weltgebetstag im Bürgerhaus Mauswinkel (Land: Simbabwe).  
 So. 8.3.: 9:45 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht (Lektor Herchenröder)  
 11:00 Uhr Gottesdienst in Lichenroth (Lektor Herchenröder)

**Während der Vakanzzeit führt Herr Schilling (Pfarrer im Ruhestand) die „Amtsgeschäfte“.** Es ist im Pfarrbüro ein Anrufbeantworter geschaltet.

**Wochenvertretung in dringenden Fällen:**

**bis 01.03.2020 Pfarrer Arno Fischer (Tel. 06054-443)**

**02.03.-08.03. Pfarrer Roland Dürmeier (Tel. 06054-401)**

*Die Kinder des Kindergottesdienstes Kirchbracht haben am Rosenmontag mit Kostümen, selbstgemachten Krabbeln und Spielen Fasching gefeiert.*



### Kath. Kirchengemeinde Birstein/Brachtal

[www.katholische-kirche-birstein.de](http://www.katholische-kirche-birstein.de)

**Abk.: Bi. = Birstein, Wb.= Wächtersbach, Sch. = Schlierbach**

- Sa. 29.2.: Wb. 17.30 Uhr Vorabendmesse  
 So. 1.3.: **Bi. 11.00 Uhr Hochamt** zum Dank anl. der diamantenen Hochzeit der Eheleute Elisabeth und Walter Tögel  
 Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse mit Auflegung des Aschenkreuzes  
 Di. 3.3.: Bi. 17.30 Uhr Kreuzweggebet  
 Bi. 18.00 Uhr Abendmesse  
 Fr. 6.3.: Wb. 09.00 Uhr Hl. Messe  
 Sch. 19.00 Uhr Gottesdienst zum Weltgebetstag der Frauen aller Konfessionen  
 Wb. 19.30 Uhr Gottesdienst zum Weltgebetstag der Frauen aller Konfessionen  
 Sa. 7.3.: Bi. 17.30 Uhr Vorabendmesse  
 So. 8.3.: Wb. 09.30 Uhr Hochamt mit Kindergottesdienst  
 Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse

**Der diesjährige Gottesdienst zum Weltgebetstag der Frauen aller Konfessionen findet für die Evangelischen Kirchengemeinde Birstein und Brachtal sowie die Katholischen Kirchengemeinden Birstein und Schlierbach in der Herz-Jesu-Kirche Schlierbach statt, am 06.03.2020 um 19.00 Uhr.**

**Homepage:** [www.katholische-kirche-birstein.de](http://www.katholische-kirche-birstein.de)

**Zeichenerklärung:** Bi. = Birstein, Wb.= Wächtersbach, Sch. = Schlierbach, \* NBH = Nikolaus-Bauer-Haus (Pfarrheim Wächtersbach)

Die **Öffnungszeit** des Pfarrbüros ist in der Regel immer **dienstags** in der Zeit von **10.00 bis 12.00 Uhr**.

In den anderen Zeiten wenden Sie sich entweder an das Pfarrbüro Wächtersbach (06053-1573) oder Sie nutzen unseren Anrufbeantworter (06054-374), dieser wird regelmäßig abgehört; oder Sie schreiben uns eine E-Mail: [mariae-heimsuchung-birstein@gmx.de](mailto:mariae-heimsuchung-birstein@gmx.de)

## BIRSTEINER BIBELGESPRÄCHSKREIS

Dienstags, **15.00 Uhr**, im Andachtsraum des evang. Altenheims Birstein (Info unter Tel. 06054-6020)

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BRACHTTAL

### Evang. Martinskirchengemeinde Brachtal Pfarrbezirke Schlierbach, Hellstein/Neuenschnitten, Udenhain/Kath. Willenroth

Aktuelles auch auf der Homepage: [ogy.de/evmkgb](http://ogy.de/evmkgb)

- Fr. 28.2.: 9.00 Uhr Seniorenfrühstück im Gemeindehaus Schlierbach  
19.30 Uhr Bibelgesprächskreis im Gemeindehaus Udenhain
- So. 1.3.: 10.00 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus in Schlierbach
- Mo. 2.3.: 14.30-16.30 Uhr Kleiderkammer im Pfarrhof in Hellstein geöffnet
- Di. 3.3.: 15.00-16.30 Uhr Konfirmanden Kurs  
20.00 Uhr Chorprobe im Gemeindehaus Schlierbach  
20.00 Uhr Kirchenvorstandssitzung im Gemeindehaus in Udenhain
- Fr. 6.3.: 19.00 Uhr Weltgebetstag (siehe unten)
- Sa. 7.3.: 15.00-17.00 Uhr Kindergottesdienst
- So. 8.3.: 9.30 Uhr Gottesdienst in Hellstein  
10.45 Uhr Gottesdienst in Udenhain
- Mo. 9.3.: 19.30 Uhr Informationsabend zur Anmeldung der neuen Konfirmanden (siehe unten)

**Einladung zum Themencafé Udenhain.** Am Mittwoch, dem 11. März 2020, findet ab 15.00 Uhr im evangelischen Gemeindehaus in Udenhain das nächste Themencafé statt. Frau Dr. Petra Wurst wird einen Vortrag über das entbehrensreiche Leben der Frauen in Simbabwe halten. Das Land in Afrika ist in diesem Jahr Thema des Weltgebetstags am Freitag, dem 06. März 2020. Frau Dr. Wurst wird ihren Vortrag mit einem kurzen Film unterstützen. Das Team vom Themencafé lädt sehr herzlich zu diesem sicher sehr interessanten Nachmittag ein und hofft, recht viele Gäste begrüßen zu können.

**Auch in diesem Jahr findet wieder der Weltgebetstag statt!!** Am 6. März 2020 feiern wir zusammen mit Birstein den Weltgebetstag um 19.00 Uhr im Kath. Kirche (Herz- Jesu Kirche), Freiherr-von-Stein Str. in Brachtal-Schlierbach In diesem Jahr ist der Gottesdienst von Frauen aus Simbabwe vorbereitet worden. Ihr Anliegen und ihr Land werden den Weltgebetstag durchziehen. Herzliche Einladung an alle, auch an alle Männer.

**Der neue Konfi-Kurs startet wieder – für alle des Geburtsjahrgangs 2006/2007.** Für alle Eltern, deren Kinder 2021 konfirmiert werden möchten und natürlich auch für alle Jugendlichen, die Interesse an einer Konfirmation 2021 haben, findet am Montag, dem 09. März 2020 ein Informationsabend um 19.30 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus in Hellstein statt.

Zum Konfi-Kurs sind alle Jugendlichen eingeladen, die sich für den christlichen Glauben interessieren, eine Taufe ist keine Bedingung der Teilnahme. Neben der Vorstellung des Programms ist auch die Anmeldung möglich. Bringen Sie dazu bitte Ihr Stammbuch mit. Der Konfi-Kurs startet am 26. Mai 2020.

Sollten Sie an diesem Termin verhindert sein, können Sie Ihre Tochter / Ihren Sohn zeitnah auch gerne im Pfarrbüro anmelden.

## Evang. Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg

So. 01.03.: 18 Uhr: Gottesdienst im DGH Streitberg

Fr. 06.03.: 19.30 Uhr: Weltgebetstagsgottesdienst in der kath. Kirche Wächtersbach

Sa. 07.03.: 10 Uhr: Konfitag im Ev. Gemeindehaus Spielberg

So. 08.03.: 10 Uhr: Gottesdienst in der Ev. Kirche Spielberg

**Kindergottesdienst im Ev. Gemeindehaus Spielberg.** 29. März von 10-12 Uhr (Thema: Ostern). Alle Kinder der Ev. Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg sind herzlich willkommen!

**Weltgebetstag am 6. März.** Alle interessierte Frauen und Männer der Ev. Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg sind dieses Jahr herzlich zum ökumenischen Weltgebetstagsgottesdienst in die katholische Kirche Wächtersbach eingeladen. Beginn 19.30 Uhr. Wir gehen auch in diesem Bereich neue Wege und feiern in Zukunft den WGT im Kooperationsraum. Nähere Informationen entnehmen Sie bitte dem Gemeindebrief Kirche. **Wer eine Mitfahrgelegenheit benötigt, melde sich bitte bei Frau Weber: Tel. 06054-2304, Frau Bomberg: Tel. 06053-5513, oder Frau Laubach: Tel. 06053-6209055.**

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR KEFENROD

Fr. 6.3.: 19.00 Uhr Burgbracht Weltgebetstag (Zimbabwe)

So. 8.3.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Kefenrod  
11.00 Uhr Gottesdienst in Hitzkirchen

So. 15.3.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Burgbracht  
11.00 Uhr Gottesdienst in Kefenrod

Mi. 25.3.: 15.00 Uhr Hitzkirchen Seniorennachmittag im Gemeindehaus - bitte geänderte Uhrzeit beachten! Bei fehlender Fahrgelegenheit bitte bei den Vorsitzenden melden. Wir werden dafür den Bürgerbus in Einsatz bringen.

### Amb. Hospizdienst Lichtbogen

Wenn Sie sich für unsere Arbeit interessieren oder einen Kurs besuchen möchten, um als Ehrenamtliche/r tätig zu sein, können Sie sich gerne bei uns melden. Kontakt unter Tel.: 0178/ 52 07 756.

**Individuelle  
Trauerkarten nach  
Ihren Wünschen -  
auch in  
Kleinstmengen  
und kurzfristig**

**DIE REGIONALE  
Tel. 06054/1318  
BIRSTEIN**



**[www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de)**

Die Zeitung von morgen bereits heute im Netz

## FREIWILLIGE FEUERWEHREN

### Freiwillige Feuerwehr Mauswinkel

**Termine:** Am 28.02.2020 um 20 Uhr Jahreshauptversammlung der Großgemeinde Birstein im BGH Mauswinkel. Treffpunkt 19.40 Uhr vor dem BGH, Anzug Uniform.

Am **08.03.2020** um 11 Uhr Feierstunde zur Fahrzeugübergabe des neuen TSF-W im BGH Mauswinkel. Hierzu sind alle Bürgerinnen und Bürger sowie alle aus Nah und Fern eingeladen. Für Speis und Trank ist gesorgt.

### Freiwillige Feuerwehr Oberreichenbach

**Termin der aktiven Wehr:** 02.03.2020, 30.03.2020

**Jahreshauptversammlung Feuerwehr Oberreichenbach.** Hiermit laden wir alle Aktiven, Mitglieder und Ehrenmitglieder zur Jahreshauptversammlung am Samstag, den 07.03.2020 um 20 Uhr ins Dorfhaus Oberreichenbach ein. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Sitzung verlesen. Anträge zur Jahreshauptversammlung sind schriftlich bis zum 28.02.2020 beim 1. Vorsitzenden Jochen Jung einzureichen.

Gez. Wehrführung und Vorstand

### Freiwillige Feuerwehr Birstein

**Termine.** Die Jugendfeuerwehr trifft sich jeden Freitag um 18 Uhr im Gerätehaus. Auch hier sind interessierte Jugendliche vom 10 bis 17 Jahren jederzeit herzlich willkommen.

**Einladung zur Jahreshauptversammlung 2020.** Die Jahreshauptversammlung der FFW Birstein findet am Samstag, den 21. März 2020 um 20.00 Uhr im Unterrichtsraum des Gerätehauses statt. Eingeladen sind alle aktiven und passiven Mitglieder, die Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung sowie alle Freunde und Gönner der Freiwilligen Feuerwehr Birstein. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE.

Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten. Die Kassenbücher und die neue Satzung liegen am 08.03.2020 ab 10.30 Uhr für die Mitglieder zur Einsicht im Gerätehaus aus.

### Freiwillige Feuerwehr Hettersroth

**Termine:** 28.02.2020 Jahreshauptversammlung der Gemeinde in Mauswinkel. Beginn 20 Uhr, Treffpunkt 19:15 Uhr am Gerätehaus, 05.03.2020 19:30 Uhr : Gefahren der Einsatzstelle, 20.03.2020 19:30 Uhr: Brennen und Löschen

### Freiwillige Feuerwehr Kirchbracht

Die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Kirchbracht findet am **Freitag, dem 13.03.2020, um 20 Uhr im Feuerwehrgerätehaus** statt. Hierzu sind alle Mitglieder recht herzlich eingeladen. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Sitzung bekannt gegeben. Das Kassenbuch liegt in der Zeit vom 27.02.2020 bis 12.03.2020 bei der Kassenführerin, Julia Birkenstock, aus und kann dort eingesehen werden.

### Freiwillige Feuerwehr Unterreichenbach

**Einladung zur Jahreshauptversammlung 2019.** Die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Unterreichenbach e.V. und der Freiwilligen Feuerwehr Birstein-Unterreichenbach finden gemeinsam am Samstag, den 14.03.2020 in der Gaststätte „Zur schönen Aussicht“ in Obersotzbach statt. Ein Bustransfer vom Gerätehaus Unterreichenbach zur Gaststätte und zurück wird bereitgestellt. Abfahrt ist um 19:30 Uhr am Gerätehaus Unterreichenbach. Die Versammlung beginnt um 20.00 Uhr. Hierzu laden wir alle Mitglieder des Vereins, der Einsatzabteilung und ganz besonders unsere Mitglieder der Alters- und Ehrenabteilung ein. Um pünktliches und vollzähliges Erscheinen wird gebeten. Anzug für die Mitglieder der Einsatzabteilung: U N I F O R M.

Tagesordnungspunkte: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Genehmigung des Protokolls vom 16.03.2019 • 4. Jahresbericht des Vorstandes • 5. Jahresbericht des Wehrführers • 6. Jahresbericht des Jugendwartes • 7. Jahresrechnung und Bericht der Kassenprüfer • 8. Ent-

lastung des Vorstandes und des Rechners • 9. Wahl der Kassenprüfer/innen • 10. Wahlen: Wehrführer und stellvertretender Wehrführer • 11. Ehrungen • 12. Planung: Ausrichtung der Gemeindegewerbewerbe Jugend und Aktive i.R.d. 30-jährigen Jubiläums der Jugendfeuerwehr am 20. und 21.06.2020 am Sportplatz Unterreichenbach • 13. Vorplanung für 2020 • 14. Beschlussfassung der Zuwendung für die Jugendfeuerwehr • 15. Verschiedenes

Freiwillige Feuerwehr Unterreichenbach e.V., Der Vorstand  
FF Birstein-Unterreichenbach, Die Wehrführung

### Freiwillige Feuerwehr Lichenroth

**Einladung zur Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Lichenroth am 28.03.2020 ab 20.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Lichenroth.** Alle Aktiven bitten wir zu kommen, da Wehrführerwahlen auf der Tagesordnung stehen.

**Tagesordnungspunkte:** 1. Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Wahl des Wehrführers • 4. Wahl stellvertretender Wehrführer • 5. Bericht Wehrführer • 6. Bericht Kassenwart • 7. Bericht Schriftführer • 8. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Vorstandes • 9. Verschiedenes • 10. Anfragen und Mitteilungen.

Der Vorstand freut sich auf Euer Kommen und einen schönen Abend. Für Essen und Trinken ist wie immer bestens gesorgt.

### Freiwillige Feuerwehr Böß-Gesäß

Die diesjährige Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Böß-Gesäß findet am Freitag den 6.3.2020 um 20 Uhr in der Alten Schule in Böß-Gesäß statt. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE. Es wird um zahlreiches Erscheinen gebeten, die Einsatzabteilung in Uniform. Der Vorstand

### Freiwillige Feuerwehr Obersotzbach

**Einladung zur Jahreshauptversammlung der FFW Obersotzbach am Samstag den 29.02.2020 um 20.00 Uhr in der Gaststätte Zur schönen Aussicht!** Eingeladen sind alle Mitglieder, Ehrenmitglieder, Aktiven und Freunde und Gönner des Vereins! Tagesordnung bekannt. gez. Vorsitzender gez. Wehrführer

### Feuerwehrverein Wettges

Die Generalversammlung 2019 findet am 29.02.2020 um 20 Uhr in der Gaststätte „Bernhards“ statt. Tagesordnung: siehe letzte REGIONALE.

### Freiwillige Feuerwehr Völzberg

**Termine 2020:** Unterricht jeden Montag 20:00 Uhr • 07.03. Jahreshauptversammlung der FFW Völzberg

**Einladung zur Jahreshauptversammlung.** Hiermit laden wir zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Samstag, den 07.03.2020 ins DGH Völzberg ein. Beginn ist um 20:00 Uhr.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Bericht des 1. Vorsitzenden • 3. Bericht des Wehrführers • 4. Bericht des Kassierers • 5. Bericht der Kassenprüfer • 6. Entlastung des Vorstandes • 7. Neuwahlen von 2 Kassenprüfern • 8. Veranstaltungen und Termine 2020 • 9. Verschiedenes. Hierzu sind alle Aktive, Passive sowie die Mitglieder der Alters- und Ehrenabteilung recht herzlich eingeladen. Anzug der Aktiven: Uniform. Auf Euer Kommen freut sich der Vorstand.

### Freiwillige Feuerwehr Fischborn

Die diesjährige Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Fischborn findet am Samstag, d. 07.03.2020 um 20.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus statt. Eingeladen sind alle aktiven und passiven Mitglieder, die Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung sowie die Mitglieder der Jugendfeuerwehr. Um zahlreiche Teilnahme wird gebeten.

Tagesordnung: 1. Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Protokoll des Vorjahres • 4. Bericht des Vorsitzenden • 5. Bericht des Wehrführers • 6. Bericht des Jugendwartes • 7. Bericht des Kassierers und der Kassenprüfer • 8. Entlastung des Vorstandes • 9. Grußworte • 10. Wahl von 3 Kassenprüfern • 11. Ehrungen • 12. Verschiedenes

## Freiwillige Feuerwehr Schlierbach

**Termine Einsatzabteilung.** Sonntag, 01.03.2020, 9:30 Uhr Feuerwehrhaus: FwDV 3 - Technische Hilfeleistung PKW • Freitag, 13.03.2020, 19:30 Uhr Feuerwehrhaus: FwDV 3 & 7 • Samstag, 21.03.2020, 19:30 Uhr Feuerwehrhaus: Jahreshauptversammlung Schlierbach • Sonntag, 05.04.2020, 9:30 Uhr Feuerwehrhaus: Bewegen von Lasten • Freitag, 24.04.2020, 19:30 Uhr Feuerwehrhaus: Maschinistenausbildung

**Einladung zur Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Schlierbach 1875 e.V.** Die diesjährige Jahreshauptversammlung findet am Samstag, den 21.03.2020 um 19:30 Uhr im Feuerwehrhaus statt. Alle aktiven (bitte in Uniform) und passiven Mitglieder werden hierzu recht herzlich eingeladen. Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung, Totenehrung • 2. Verlesung Protokollzusammenfassung 2019 • 3. Jahresbericht des 1. Vorsitzenden • 4. Jahresbericht des Wehrführers • 5. Jahresbericht des Jugendwartes • 6. Jahresbericht der Kinderfeuerwehr • 7. Kassenbericht • 8. Bericht der Kassenprüfer • 9. Entlastung des Vorstandes • 10. Wahl von zwei Kassenprüfern • 11. Ansprache der Gäste • 12. Ehrungen • 13. Verschiedenes

## Freiwillige Feuerwehr Hellstein

**Einsatzabteilung.** Freitag, 28.02.2020 Übung 20:00 Uhr • Freitag, 13.03.2020 Übung – UVV (Anwesenheitspflicht) 20:00 Uhr

**Bambini-Feuerwehr.** Freitag, 13.03.2020 Feuerwehrhaus 16:00 Uhr. Weitere Termine folgen.

**Jugendfeuerwehr.** Samstag, 29.02.2020 Feuerwehrhaus 11:00 Uhr - Technische Hilfeleistung • 14.3. Feuerwehrhaus 11:00 Uhr - FwDV 1+3

**Vorausschau:** 10.-14.06.2020 Blaulicht-Camp Jugendfeuerwehr

**Jahreshauptversammlung Freiwillige Feuerwehr Hellstein** am Samstag, den 28.03.2020, um 19:30 Uhr in der Alten Schule Hellstein. Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Protokoll der letzten JHV • 4. Jahresbericht des Vorsitzenden • 5. Jahresbericht des Wehrführers • 6. Jahresbericht des Jugendwartes • 7. Jahresbericht der Bambiniwartin • 8. Jahresbericht der Kassenwartin • 9. Bericht der Kassenprüfer • 10. Entlastung des Vorstandes • 11. Ansprache der Gäste • 12. Ehrungen • 13. Verschiedenes

## Freiwillige Feuerwehr Streitberg e.V.

**Einladung.** Die Freiwillige Feuerwehr Brachtal-Streitberg e.V. lädt zur Jahreshauptversammlung am **Samstag, den 29. Februar 2020 um 19.30 Uhr** ins Dorfgemeinschaftshaus ein. Vor der offiziellen Versammlung laden wir alle Anwesenden zu einem gemeinsamen Essen ein.

## Freiwillige Feuerwehr Udenhain

**Die Termine der Feuerwehr für 2020 sind:** am 13. März die Jahreshauptversammlung, eine 3-Tagesfahrt im Mai, Jubiläumsfest vom 07.-09. August, am 11. November der Martinsumzug der Kinder und am 28. November die Winterwanderung. Der Vorstand bittet um Vormerkung der Veranstaltungstermine.

**Termine Jugendfeuerwehr:** Jeden Freitag von 18:00-19:30 Uhr (außer Ferien) Übung

**Einladung zur Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Brachtal-Udenhain** - Es sind auch alle interessierten Bürger und Bürgerinnen herzlich eingeladen. Die aktuelle Jahreshauptversammlung 2020 der Freiwilligen Feuerwehr des Brachtaler Ortsteils Udenhain ist am Freitag, den 13. März um 19:30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Udenhain. Neben allen Mitgliedern, insbesondere den Ehrenmitgliedern und der Jugendabteilung, sind auch alle interessierten Bürger und Bürgerinnen herzlich eingeladen. Die Wehrführung bittet alle Aktiven der Einsatzabteilung in Uniform zu kommen. Neben den Jahresberichten des 1. Vorsitzenden, des Kassierers, des Wehrführers, des Jugendwartes und des Bambiniwartes werden auch die im nächsten Jahr anstehenden Aktivitäten (wie das geplante 125-jährige Jubiläumsfest) auf der Tagesordnung sein. Hierzu und selbstverständlich auch zu anderen Themen können noch Anträge bis zum 31. März beim Schriftführer oder einem anderen Vorstandsmitglied gestellt werden.

Tagesordnung wurde veröffentlicht. Der Vorstand hofft auf ein hohes Interesse an den Vereinsaktivitäten und auf eine rege Beteiligung an der Versammlung.

## Freiwillige Feuerwehr Radmühl e. V.

**Einladung zur Jahreshauptversammlung am Samstag, den 07.03.2020 im DGH Radmühl.** Die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Radmühl e.V. findet am Samstag, den 07.03.2020 um 19:30 Uhr im DGH Radmühl statt. Hierzu sind alle Mitglieder und Gönner, gerne auch in Begleitung (Partner/in), recht herzlich eingeladen. Tagesordnung: 1. Eröffnung, Begrüßung, Beschlussfähigkeit und Totenehrung; 2. Verlesen des Protokolls der letzten Jahreshauptversammlung v. 13.04.2019; 3. Jahresbericht des 1. Vorsitzenden; 4. Jahresbericht des Wehrführers; 5. Kassenbericht des Kassierers; 6. Bericht der Kassenprüfer; 7. Entlastung von Kassierer und Vorstand; 8. Vorstandswahlen (1. Vorsitzender, 1. Rechner & Beisitzer); 9. Wahl der Kassenprüfer für das Jahr 2020; 10. Beförderungen und Ehrungen; 11. Die Chefs haben das Wort; 12. Anträge, Anfragen und Mitteilungen

Es wird um eine rege Teilnahme an der Versammlung gebeten. Anträge zur Versammlung bitten wir bis zum 28.02.2020 dem 1. Vorsitzenden schriftlich mitzuteilen. Im Anschluss zur Versammlung laden wir zum gemütlichen Beisammensein mit Speisen und Getränken ein. Der Vorstand der Freiwilligen Feuerwehr Radmühl

**Vereinsausflug am Samstag, den 04.04.2020.** Hierzu sind alle Mitglieder und Gönner, gerne auch in Begleitung (Partner/in) recht herzlich eingeladen. Los geht es am 4. April 2020 um 7:00 Uhr an der Gaststätte zur Landesgrenze in Radmühl. Hier wird uns ein Bus abholen und während wir unser Frühstück einnehmen zu unserem ersten Ziel bringen. Das wird der Flughafen Frankfurt sein. Nach einer Tour vorbei an den Terminals übers Vorfeld und den Feuerwachen werden wir noch Zeit haben, von der Besucherterrasse aus, die Flugzeuge und den Flughafen zu bestaunen. Nachdem wir unser Mittagessen im Restaurant Feuerrädchen eingenommen haben, gibt es die Möglichkeit, in der Kleinmarkthalle zu Shoppen oder sich die Füße zu vertreten. Gegen 15:00 Uhr werden wir mit dem Bus nach Seligenstadt in die Brauerei Glaabsbrau fahren. Dort werden wir nach einer Führung die verschiedenen Produkte verkosten. Zum Ende des Tages wird uns der Bus zurück nach Radmühl bringen, wo wir in der Gaststätte zur Landesgrenze den Tag beschließen. Der Verein wird die Kosten für den Bus, die Getränke im Bus, das Frühstück im Bus, die Tour und die Besucherterrasse am Flughafen und die Brauereibesichtigung übernehmen. Achtung: Jeder Teilnehmer muss am Tag des Ausfluges mindestens 18 Jahre alt sein und gültige Ausweispapiere mit sich führen!!! Ein Unkostenbeitrag von 20,-€ für Mitglieder und 30,-€ für Nichtmitglieder wird bei Anmeldung fällig. Anmeldung bis zum 25.03.2020 bei: Daniel Georg: 0175-7772264 / 06666-9180750 / Klingstraße 4; Radmühl & Matthias Östreich: 0151-11912281 / 06666-388 / Wiesenmühle; Radmühl. Auf einen tollen Tag mit dir / euch freut sich Der Vorstand der Freiwilligen Feuerwehr Radmühl

## Vorsortierter Spielzeugbasar am 28. März in Wächtersbach

Herzliche Einladung zu unserem vorsortierten Spielzeugbasar am Samstag, 28.03.2020 von 11.00 – 14.00 Uhr in der Heinrich-Heldmann-Halle (Bürgerhaus) Wächtersbach. Schwangere dürfen mit einer Begleitperson bereits ab 10.30 Uhr in Ruhe einkaufen. Verkauft werden alle Spielzeuggegenstände für draußen und drinnen, wie Fahrräder, Puppenwagen, Dreiräder, Laufräder oder andere Kinderfahrzeuge, Gartenspielzeuge, Inliner, Lego, Playmobil, Puppen, Baby Born, Barbie, Schleichfiguren, Filly, Hochstühle, Kinderwagen, Kindersitze, Puzzles, Spiele, Autos, Bücher, – auch Jugendbücher, Tiptoi, DVD, CD und viel mehr.

Kommen Sie vorbei und schauen sich das Spielparadies für Kinder an. Bereits ab 10.30 Uhr gibt es Kaffee, Kuchen und belegte Brötchen. Dieses Kuchenbuffet wird vom Förderverein der Elisabeth-Curds-Kita veranstaltet und bewirtschaftet.

Der Verkaufserlös des Spielzeugbasars kommt komplett Einrichtungen für Wächtersbacher Kinder zugute. Info und Verkaufserlöse erhalten Sie per Mail: [an.spielzeugbasar-waechtersbach@gmx.de](mailto:an.spielzeugbasar-waechtersbach@gmx.de) oder auf unserer Homepage: [www.spielzeugbasar-waechtersbach.de](http://www.spielzeugbasar-waechtersbach.de) Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

## DEUTSCHES ROTES KREUZ

### DRK OV Vogelsberg Birstein-Brachtal

**Sprechstunde und Frühschoppen.** Jeweils sonntags von 11 bis 12 Uhr sind Mitglieder des Vorstandes im DRK-Zentrum in Birstein ansprechbar. Im übrigen sind die Mitglieder und Freunde zum Frühschoppen eingeladen, um in Gesprächen Erfahrungen auszutauschen.

**Termine 2020.** Samstag, 28. März 2020, 20.00 Uhr Jahreshauptversammlung

**Einladung zur Jahreshauptversammlung.** Zur Jahreshauptversammlung am Samstag, dem 28.03.2020, 20 Uhr, in Birstein/DRK-Zentrum sind alle aktiven und fördernden Mitglieder des Ortsvereins herzlich eingeladen.

**Tagesordnung:** 1. Begrüßung – Grußworte • 2. Berichte über die Arbeit der Fachdienste • 3. Kassenbericht • 4. Kassenprüfungsbericht • 5. Entlastung des Vorstandes • 6. Beschlussfassung über den Wirtschaftsplan 2020 • 7. Wahlen: a. Kassenprüfer, b. Delegierte • 8. Ehrungen • 9. Anfragen und Mitteilungen.

gez. Heiner Kauc, Vorsitzender

**Der Jahresabschluss 2019 kann sonntags zwischen 11 und 12 Uhr im DRK-Zentrum eingesehen werden.**

**Wir bitten:**

- dass Sie beim Blutspenden als Helfer oder als Helferin Spender betreuen; der Zeitaufwand ist gering (bei Interesse melden Sie sich bitte bei Jutta Jahnke, Tel. 06054/1387)

- dass Sie Kinder und Jugendliche ansprechen, im Jugendrotkreuz mitzuwirken (Informationen erteilt Monika Volz, Tel. 06661/2051)

- dass Sie in einem unserer Fachdienste mitwirken: Sanitäts- und Betreuungsdienst (Ansprechpartner: Frank Stengel, Tel. 0160/3152027) Bergwacht (Ansprechpartner: Werner Schultheis, Tel. 0151/19069244 oder mailto: schultheis.werner@t-online.de) • Wasserwacht (Ansprechpartner: Ralf Oberschelp, mailto: leitung@wasserwacht-birstein.de) • Musik- und Showcorps (Ansprechpartner: Rüdiger Schmidt, Tel. 0171/4851544)

Viele in unserer Gesellschaft klagen über fehlendes Interesse an ehrenamtlicher Arbeit; Deshalb sagen wir: Sprüche helfen keinen Mitmenschen. Packen Sie mit an! Stehen Sie nicht abseits! Helfen Sie durch Mitarbeit!

**Wer bei den Blutspendeterminen gerne mithelfen möchte (Essenausgabe) meldet sich bitte bei Jutta Jahnke, Tel. 06054 1387. Helfende Hände sind immer willkommen.**

Die nächsten Termine in Birstein: 06.03.2020 und Neuenschmidten: 09.03.2020, 20.30 Uhr. Bitte beachten.

### Jugendrotkreuz

Die Gruppenstunden finden montags in den ungeraden Wochen von 17.30 bis 18.30 Uhr im DRK Gebäude in Birstein, in der Industriestraße 17, statt. Wer Interesse hat: Einfach vorbeikommen und reinschnuppern.

### Girls'-/Boys' Day 2020 beim DRK

**Spannende Aktivitäten für Schüler der Klassen 5-10**

Die Aufgaben des Deutschen Roten Kreuzes sind vielfältig. Der Girls'/Boys' Day bietet eine gute Gelegenheit, um einen kleinen Einblick zu erhalten. Der Girls'-Boys' Day läuft parallel in Gelnhausen und Schlüchtern. Der DRK Kreisverband Gelnhausen-Schlüchtern lädt

### Jahreshauptversammlung des Schützenvereins Salz e.V.

Am Samstag, den 07. März 2020 findet die Jahreshauptversammlung des Schützenvereins SALZ e.V. statt. Hierzu sind alle Mitglieder recht herzlich eingeladen. Beginn 20.00 Uhr im DGH Salz. Tagesordnung:

1. Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Jahresrückblick • 4. Kassenbericht • 5. Bericht Kassenprüfer • 6. Wahl Kassenprüfer 2021 • 7. Entlastung Vorstand • 8. Bericht der Schiesswarte • 9. Veranstaltungen • 10. Verschiedenes. Die Versammlung ist beschlussfähig mit einfacher Stimmenmehrheit der anwesenden Mitglieder. Um zahlreiches Erscheinen der Mitglieder wird gebeten.

**Hinweis:** Am 07.03.2020 um 10.00 Uhr soll am Schützenhaus sauber gemacht werden. Je mehr Helfer, desto einfacher und schneller geht es.

### Geschichtskreis Gedern

**Der Erste Weltkrieg. Regionale Kriegserfahrungen und die Folgen des Krieges in der Wetterau - Vortrag in Gedern am 6.3.2020 - Referent konnte bei einer Schlossführung gewonnen werden!**

Der Geschichtskreis Gedern hat Herrn Professor Jürgen Müller (Goethe-Universität Frankfurt) aus Nidderau zu einem Vortrag am 6. März um 19.30 Uhr (Einlass ab 19 Uhr) in der KulturRemise im Schloss Gedern eingeladen. Über viele interessierte Gäste würde er sich sehr freuen; der Eintritt beträgt drei Euro (kein Vorverkauf).

Der Vortrag beschäftigt sich mit den Folgen des Ersten Weltkriegs auf regionaler und lokaler Ebene. Im Blickpunkt stehen Landgemeinden in der südlichen Wetterau und im ehemaligen Landkreis Hanau, aber auch Ereignisse in Gedern und Erlebnisse der Gederner Kriegsteilnehmer.

Die historische Forschung hat sich mit der Lebenswelt und den Erfahrungen der Menschen im ländlichen Raum und in kleinen Dörfern unter dem Einfluss des Krieges lange Zeit wenig beschäftigt. Um Einblick in diese lokalen Verhältnisse zu gewinnen, ist es erforderlich, neue Quellen zu erschließen, die bislang kaum beachtet wurden. Der Vortrag gibt zunächst einen Überblick über diese Quellenarten (Kriegschroniken, Kriegszeitungen, Lokalzeitungen und private Unterlagen), schildert sodann die Erfahrungen von Tod, Verwundung und Trauer, untersucht die Auswirkungen der zunehmenden Lebensmittelknappheit und stellt abschließend dar, wie die Begegnung der Dorfbewohner mit den ausländischen Kriegsgefangenen ablief. Auf diese Weise wird deutlich, wie das globale Ereignis Erster Weltkrieg sich im lokalen Rahmen, im unmittelbaren Lebensraum der „kleinen Leute“ auswirkte, wie er dort das gesellschaftliche Leben, die wirtschaftlichen Verhältnisse und die kollektiven Einstellungen der Menschen beeinflusste und zum Teil gravierend veränderte. Professor Müller lernte Gedern und das Schloss anlässlich einer Feier durch eine Schlossführung der Kulturkreisvorsitzenden Gabi Bieger im Juni letzten Jahres kennen, wodurch der Geschichtskreis ihn als Referenten gewinnen konnte.



**Geschichtsvortrag „Gedern 1945 – 2020“ wird wiederholt**

Die Gederner KulturRemise quoll kürzlich regelrecht über, als mehr als 100 Gäste den Geschichtskreis-Vortrag „Gedern 1945 – 2020“ hören und die Fotos und sonstigen Abbildungen dazu sehen wollten. Und mehrere zig Interessierte standen noch vor dem Eingang. Referent Erhard Muth hatte einen bunten Strauß an Themen zusammen gebunden, der viel Anklang fand, von den ersten Maßnahmen der amerikanischen Besatzung nach dem 29. März 1945, an dem die US-Armee Gedern kampflos einnahm, über die Unterbringung von etwa 750 Vertriebenen aus dem Sudetenland und knappe Finanzen über den Tourismus am Gederer See, die Schließung des alten Bezirkskrankenhauses bis zur Neueröffnung der Schlossbergklinik, Kauf und Sanierung des Schlosses, die damals wie heute kontrovers diskutierten Ereignisse um den jüdischen Arzt Dan Kiesel, der Vorwurf antisemitischer Tendenzen in Gedern und die darauf folgende Medienpräsenz in Gedern sowie der Brand des „Bergwirthshauses“ in den Jahren 1987/88 und vieles mehr.

Deshalb wird es am Freitag, 20. März, eine Wiederholung des Vortrages geben. Beginn ist wieder um 19.30 Uhr, Einlass ab 19 Uhr, und der Kostenbeitrag liegt bei fünf Euro.

### Kinderbasar in Wenings

Am Sonntag, den 22.03.2020 um 13.00 Uhr findet in der Festhalle Wenings ein vorsortierter Kinderbasar statt. Angeboten wird alles rund ums Kind: Kinderwagen, Autositze, Fahrräder, Spielzeug usw. Kinderkleidung wird vorsortiert von Größe 56 bis 188. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Einlass für Schwangere ab 12.00 Uhr.

Anmeldungen unter der Telefonnummer 06045 953065 erbeten. Hier erhalten Sie auch nähere Auskünfte. Der Erlös wird dem Förderverein der Grundschule Wenings gespendet.

## Krebs? Eine Schockdiagnose verändert das ganze Leben

Eine Krebsdiagnose stellt das ganze Leben auf den Kopf. Das erfuhr auch Alfred Lang aus Wenings, selbst dreifacher Vater und vierfacher Opa. So bat er anlässlich seines 70. Geburtstages anstatt Geschenken um Geldspenden für den Elternverein für Leukämie- und krebskranke Kinder in Gießen.



Mit seiner Spendenübergabe an Philipp Joster bedankt er sich für die vielen Glückwünsche, die Geschenke aber vor allem für die zahlreichen Spenden in Höhe von insgesamt 800 EUR. Mit dieser Spende sollen Kinder und Familien unterstützt werden, die bereits im frühen Kindes- oder Jugendalter mit einer Krebs-Diagnose konfrontiert werden.

Der Elternverein für Leukämie- und krebskranke Kinder Gießen e.V. wurde bereits im Jahr 1982 von betroffenen Eltern gegründet. Er unterstützt die Station Peiper des Uniklinikums Gießen mit kindgerechten Möbeln, Spielsachen, Computern, usw. auszustatten, damit Kinder sich wohlfühlen können. Weiterhin werden mit den Förder- und Spendmitteln ein Kindergarten, ein Elternzimmer sowie 3 Erzieher/innen aus Spendenmitteln sowie Stellen im psychosozialen Bereich (Ambulanzschwester und ein Psychotherapeut, die die Familien zu Hause betreuen) finanziert. Es werden Familien, die durch die schwere Krankheit in finanzielle und soziale Not geraten sind, mit direkter Hilfe unterstützt. Zu den weiteren Aufgaben gehören die Betreuung einer Elterngruppe sowie die Finanzierung von Forschungsaufgaben sowie die Öffentlichkeitsarbeit, um auf das Schicksal der kleinen Patienten und deren Familien aufmerksam zu machen.

Weitere Infos unter: [www.krebskrankekinder-giessen.de](http://www.krebskrankekinder-giessen.de).

## MS-Selbsthilfegruppe Gründau

Die Selbsthilfegruppe für Multiple Sklerose trifft sich wieder am Montag, dem 9. März 2020 von 17 bis 20 Uhr im Bürgerhaus in Lieblos. Alle Gruppenmitglieder mit Partner und Interessierte sind herzlich eingeladen. Auskünfte und Kontakte mit der Gruppe über Hilde und Günter Kauck unter Telefon 06054-1250 und per E-Mail an [g.kauck@gmx.de](mailto:g.kauck@gmx.de).

Preise für Danksagungen  
zur Kommunion und Konfirmation:



**1/4 Seite s/w 75,- €,**

**in Farbe 99,- €**

**1/2 Seite s/w 135,- €,**

**in Farbe 180,- €**

**1/1 Seite s/w 265,- €,**

**in Farbe 350,- €**

**Selbstverständlich ist auch jede andere Größe möglich,  
je nach Anzahl der Kinder.**



## Gemeinde Brachtal Stellenausschreibung

Die Gemeinde Brachtal sucht zum  
nächst möglichen Zeitpunkt  
**staatlich anerkannte Erzieher (m/w/d)**  
oder andere Fachkräfte gemäß § 25b  
Hessisches Kinder- und Jugendhilfe-  
gesetzbuch (HKJBG)

für die Unterstützung des Teams im „U3“-Bereich in unserer  
Kindertagesstätte „Schatzkiste“.

**Die Vollzeitstelle (auch Teilzeit möglich) ist auf 2 Jahre  
befristet.**

Wir erwarten einen entsprechenden Berufsabschluss. Flexibilität, Teamfähigkeit, Zuverlässigkeit und eigenständige Arbeitsweise werden vorausgesetzt.

### Wir bieten Ihnen

- eine Vergütung nach dem Tarifvertrag öffentlicher Dienst (TVöD) mit den entsprechenden Sozialleistungen
- die Möglichkeit, sich mit Ihren Stärken und Ideen aktiv in unsere Arbeit einzubringen und kontinuierlich zu verbessern
- den Raum für Innovation und Selbstverwirklichung bei einer eigenständigen Tätigkeit
- persönliche Fort- und Weiterbildung durch die internen päd. Tage (in-house-Schulungen) als auch die Möglichkeit der Teilnahme an externen Fortbildungen zu berufsbezogenen Themen

Unsere Häuser zeichnen sich durch die Teilnahme an zahlreichen Projekten aus. Dies ist durch den Einsatz der Erzieherinnen und der Freude an der Arbeit in den Teams möglich. Hier erwarten Sie junge, dynamische, aufgeschlossene Teams, welche ebenso über erfahrene Päd. Leitungen und ein arbeitnehmerfreundliches Klima verfügen.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, können Sie sich bei Fragen gerne direkt in unserer Einrichtung melden.

Bewerben Sie sich und senden Ihre lückenlosen Bewerbungsunterlagen **bis spätestens 12.03.2020 an den Gemeindevorstand der Gemeinde Brachtal, Wächtersbacher Straße 48, 63636 Brachtal oder per Email an: [info@gemeinde-brachtal.de](mailto:info@gemeinde-brachtal.de)**

Für weitere Fragen stehen gerne zur Verfügung:

Herr Christian Berting, Personalbüro, Tel.: 06053/6121-45,  
Frau Sonja Girschikofsky und Frau Lisa Günther, Einrichtungsleitung, Tel.: 06053/4700.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass Bewerbungen nur gegen einen adressierten und ausreichend frankierten Rückumschlag zurückgesandt werden können.

Bitte beachten Sie die Datenschutzhinweise bzgl. Bewerbungsverfahren unter [www.brachtal.de](http://www.brachtal.de).

100

**Herzlichen Dank**

an alle Verwandten, Freunde, Nachbarn  
und Bekannten für die vielen Glückwün-  
sche, Geschenke und Anrufe zu meinem

**100. Geburtstag.**

Ein besonderer Dank an meine Kinder, Enkel und  
Urenkel für ihre Arbeit, Überraschungen und  
musikalischen Darbietungen, Herrn Bürgermeister  
Zimmer und Frau Kleinfelder für die gelungene Über-  
raschung, Herrn Pfarrer Heller für seine Ansprache  
und allen lieben Helfern in der Küche, an der Theke  
und bei der Bedienung. Ihr alle habt dafür gesorgt,  
dass ich einen wundervollen Tag erleben durfte.

**Klothilde Hämel**

Brachtal, im November 2019

**Herzlichen Dank**

sage ich allen Verwandten, Freunden,  
Nachbarn, Vereinen und Bekannten für die  
vielen Glückwünsche, Geschenke und  
Anrufe zu meinem

**80. Geburtstag.**

Ein besonderer Dank an meine Kinder und  
Enkelkinder für die Arbeit, Überraschungen  
und musikalischen Darbietungen, Herrn Pfar-  
rer Fischer und dem Gemeindevertreter für die  
Gratulation, dem Gesangsverein für sein wun-  
derschönes Ständchen, den Theaterspielern,  
Volker Brause für die musikalische Unterhal-  
tung und allen lieben Helfern in Küche, Theke  
und Bedienung. Ihr alle habt dafür gesorgt,  
dass ich einen kurzweiligen und  
unvergesslichen Geburtstag feiern durfte.

**Karlheinz Henkel**

Brachtal, im Januar 2020

**Rudolf Georg**

\* 11.04.1934

† 27.12.2019

Lichenroth, im Februar 2020

**Danke**

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller  
Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteil-  
nahme bekundeten und gemeinsam mit uns von  
unserem lieben Verstorbenen Abschied nahmen.

Besonderer Dank für die würdige Trauerfeier an  
unseren Pfarrer Jörg Hammel. Ebenfalls danken wir  
Dr. Schultheis und seinem Team, Herrn Aust und  
Herrn Dr. Gemmer für ihren ehrenden Nachruf, der  
Pietät Flach für die umfassende Begleitung, den  
Nachbarinnen für die Ausrichtung des Trösters und  
den Schulkameraden vom Jahrgang 1934.

Im Namen aller Angehörigen  
Waltraud Georg

**Im Trauerfall sind wir  
auch nach  
Redaktionsschluss  
(Dienstag 17 Uhr)  
für Sie da und  
versuchen, Ihre An-  
zeige noch  
unterzubringen –  
rufen Sie einfach an:**

**Tel. 06054 - 1318.**

Bernhard Schmelz

**Bestattungsinstitut****Schmelz**

Birstein/Brachtal

Erdb-, Feuer-, Wald- & Seebestattungen • Ausstellungsraum  
Sterbewäsche • Dekoration • Erledigung aller Formalitäten

63636 Brachtal - Schlierbach  
Wächtersbacher Str. 44d  
Tel.: 06054-1409  
Fax: 06054-900827

63633 Birstein - Obersatzbach  
Schnurgasse 6  
Tel.: 06054-6122  
Mobil: 0170-4456390

E-Mail: bestattungsinstitut-schmelz@t-online.de

**Individuelle  
Trauerkarten nach  
Ihren Wünschen -  
auch in  
Kleinstmengen  
und kurzfristig  
DIE REGIONALE  
Tel. 06054/1318  
BIRSTEIN**



**IMPRESSUM**

Verantwortlich für  
Inhalt, Satz + Druck:  
Text & Grafik Service

Eva Maria Martin,  
63633 Birstein,  
Im Erbes 5

Tel. 06054 / 1318

Fax 06054 / 2975

[www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de)

E-Mail:

[info@die-regionale.de](mailto:info@die-regionale.de)

Auflage: 5.600 Exemplare

Erscheinungsweise:  
wöchentlich freitags

Für Druckfehler  
keine Haftung.

Farbabweichungen aufgrund von notwendiger Umwandlung von RGB- in CMYK-Modus sind kein Grund zur Beanstandung. Keine Haftung wird übernommen für die Druckqualität sowie evtl. Copyright- oder Datenschutz-Verstöße bei vom Kunden gelieferten Dateien. Hierfür ist allein der Kunde verantwortlich. - Für von uns gestaltete Anzeigen und Texte, die nur zur Veröffentlichung in der REGIONALE verwendet werden dürfen, gelten die ges. Urheberrechte und unsere AGB, die Sie unserer Homepage entnehmen können. - Veröffentlichte Texte spiegeln nicht in jedem Fall die Meinung der Herausgeberin wieder. - Mit der Übermittlung von Fotos geben Sie die Genehmigung zur Veröffentlichung in der Wochenzeitung DIE REGIONALE sowie auf unserer Homepage [www.die-regionale.de](http://www.die-regionale.de) und bestätigen, dass die abgebildeten Personen ihr Einverständnis dazu gegeben haben.

**Bürozeiten:**

**Mo + Di 9–12 +  
14–17 Uhr**

An den anderen Tagen  
Termine gerne nach  
telefonischer Absprache.

**Redaktions-  
schluss diens-  
tags, 17 Uhr!**

*Familienanzeigen***NACHRUF**

Wir trauern und nehmen Abschied von unserem  
langjährigen Vorsitzenden und Jagdvorsteher

**Werner Uebel**

Sein vorbildliches Wirken im Vorstand und sein ehren-  
amtliches Engagement für die Allgemeinheit werden wir in  
unseren Gedanken bewahren.

Den hinterbliebenen Angehörigen sprechen wir unsere  
aufrichtige Anteilnahme aus.

**Jagdgenossenschaft Fischborn**

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen Verwandten, Freunden, Nachbarn  
und Bekannten, die ihr im Leben Freundschaft und  
Hilfe schenkten, die sich jetzt in Trauer mit uns ver-  
bunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so viel-  
fältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank an Herrn Pfarrer Dürmeier für  
die einfühlsamen Worte und die würdevolle Gestal-  
tung der Trauerfeier sowie dem Bestattungsinstitut  
Schmelz.

**Familien Viktor und Alexander Neubauer**

Birstein, im Februar 2020



**Elvira  
Neubauer**

\* 04.02.1927 † 17.02.2020



**Rita  
Herchenröther**

\* 12.06.1934

† 04.02.2020

Allen, die sich in der Stunde des  
Abschieds mit uns verbunden fühlten und  
ihre liebevolle Anteilnahme auf vielfache  
Weise zum Ausdruck brachten, sagen wir  
unseren aufrichtigen Dank.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Heller  
und dem Bestattungsinstitut Schmelz.

Im Namen aller Angehörigen  
Wilhelm Herchenröther

Birstein, im Februar 2020



**NOTE**  
IMMOBILIEN

Ihre Maklerinnen

Tel. 06054 907733 www.note-immobilien.de

## Private Kleinanzeigen

bis 5 Zeilen 8,00 €,  
jede weitere Zeile 0,50 €

Chiffregebühr: 8,00 €

**Laufzeit: 4 Wochen**

## Gewerbliche Kleinanzeigen:

**Gleicher Preis, Laufzeit  
aber 2 Wochen, Ausweisung  
der Mehrwertsteuer auf der  
Lastschrift möglich!**

**Anzeigenannahme:**

**Tel. 06054 / 1318**

**Fax 06054 / 2975**

**info@die-regionale.de**

**Vor der erstmaligen Veröffentlichung wird ein SEPA-Lastschriftmandat benötigt! Dies finden Sie auf unserer Homepage, wir faxen oder mailen es Ihnen auch gerne zu. Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!**

## IMMOBILIEN/ WOHNUNGSMARKT

Ferienhaus bis 4 Pers. (90 qm) an der Ostsee, Rügenblick, Strand 300 m, von privat zu vermieten • Tel. 0152-28324855

**IN BIRSTEIN ZU VERMIETEN:** Praxis- oder Büroräume in verschiedenen Größen. Anfragen unter: 06054-9113631, info@schuster-holz.de

**Hitzkirchen. Gewerberäume zu vermieten**, ca. 80m², ebenerdig, eigener Eingang, Parkplätze vor der Tür. Mit Sanitärbereich. Geeignet als Laden, Büro, Praxis, Studio. Kaltmiete: 300 € VB Tel: 0160 90755763

In Waldensberg zu vermieten: 2 Zi.-Whg., Küche, Bad, ca. 50 qm, ab sofort frei • Tel. 01520-4166089

1- Zi- EG- WH, ca. 50 m², ruhige Lage, BAD mit Wanne / WC, Südwest-Balkon, Küche, AR, Keller, SAT, 72 kWh/m², Wasch-/u. Trockenraum, in Bracht.-Schlierbach

ab 01.04.2020 nur an einzelne Person zu vermieten. (keine Haustiere) • Tel. 06053-3804

Brachtal-Schlierbach, 4 ZKB (Wa+Du)+ Gäste WC, OG, 98m², Balk, SAT, BJ 96, in 2 FH; 500 EUR/+NK/+KT ab Juni 20 frei; 0175 3604988

## SUCHE

**IVJ-Home:** Wir suchen dringend für vorgemerzte Kunden Einfamilienhäuser zum Kauf in Birstein/Umgeb. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

**Kleine Familie sucht Baugrundstück** in Ober- oder Untersotzbach • Bitte melden unter Tel. 0170-2652018

**Junge Familie** mit gesicherter Finanzierung sucht Einfamilienhaus zum Kauf in Birstein/Umgeb. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

**Privatinvestor** sucht Mehrfamilienhaus zum Kauf, ab drei WE, in Birstein/Brachtal/Umgeb. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

**Unternehmerehepaar** aus Frankfurt sucht ein schönes Landhaus zum Kauf in der Region Birstein/Umgeb. Angebote bitte an die **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

**Neues Zuhause gesucht!** Wir, ein Pfarrer-Ehepaar in den mittleren Jahren, suchen baldmöglichst eine Wohnung/Haus zu mieten. Gewünscht werden ca. 100 bis 120 m², möglichst ebenerdig, gerne altent- bzw. behindertengerecht. Bevorzugt in den Regionen Birstein, Brachtal, Gedern, Grebenhain. Bitte rufen Sie uns an unter 06054 5526

Paar sucht 3 Zimmer-Whg. im Raum Brachtal / Bad Orb / Wächtersbach mit Balkon / Terasse und Tageslichtbad mit Wanne. Nichtraucher. Tel. 0151 - 70171494

**ImmoHessen Immobilien** Maklerbund  
63633 Birstein / Dipl.-Ing. Michael Sieber  
☎ **0 66 68 - 919 449** VERMIETUNG VERKAUF  
Mobil: 0 163 - 730 64 74  
Vorgemerzte Kunden suchen: Ein-/Zweifamilienhäuser, Hotels etc.  
**Wir verkaufen Ihre Immobilie! Ohne Kosten für Sie!**

**Dirk Feuerherm**  
Dienstleistungen  
rund ums Haus  
**Renovierungen aller Art  
Trocken-/Innenausbau  
Bodenbeläge • Fliesen  
Reparaturarbeiten  
Badsanierungen  
Tapezier- und  
Anstricharbeiten**  
**Beratung – Planung – Ausführung**  
**63636 Brachtal • Schulstraße 9**  
**Tel. 0176-631 47 800**  
**Mail: dirkfeuerherm@t-online.de**

## STELLENANGEBOTE

Suche Putzhilfe für wöchentlich 3 – 4 Stunden in Oberreichenbach. Bezahlung und Arbeitszeit nach Vereinbarung. Tel. 0173 311 6304  
Zuverlässige Austräger für freitags nachmittags als Urlaubs- und Krankheitsvertretung in allen Ortschaften des Verteilgebietes gesucht (in der Regel dort, wo Sie wohnen). Gelegentlich ist auch die Übernahme eines freierwerbenden Bezirkes möglich. • DIE REGIONALE, Tel. 06054/1318

Suche Haushaltshilfe, 5 Std. wöchentlich, Tag und Zeit nach Absprache • Bitte melden Sie sich unter **Chiffre 091** bei der Redaktion der REGIONALE

## STELLENSUCHE

Flexible Reinigungskraft sucht einen Arbeitsplatz im Ortsbereich Brachtal. (Basis 450€) • Tel.: 06053/707746

## BEKANNTSCHAFT

Suche „Georg“! Habe Ihr Schreiben aufgehoben, keiner Ihrer Wünsche hatte eine Wirkung auf mich gehabt. Ich habe keinen Freizeitpartner oder Gentleman gefunden. Ich würde Sie gerne kennenlernen. Ist das jetzt möglich? Bitte melden Sie sich unter **Chiffre 081** bei der REGIONALE

**Bürozeiten:** Montag und Dienstag von 9-12 und 14-17 Uhr sowie nach tel. Absprache.

**Bitte nutzen Sie für die Aufgabe Ihrer Anzeigen diese Zeiten!**

**Wenn Sie eine Kleinanzeige aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein SEPA-Basislastschriftformular aus.**

**Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage.**

**Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu.**

**Dieses Formular wird nur einmalig benötigt, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.**

**Für Kleinanzeigen werden KEINE RECHNUNGEN versandt!**

**Wenn Sie keinen Bankeinzug wünschen, haben Sie die Möglichkeit, Ihre Kleinanzeige bar im Büro zu bezahlen.**

**STICKPUNKT**  
Ihre Stickerei in Brachtal  
Tel. 06054-908 927  
www.stickpunkt.com

## VERSCHIEDENES

Und glücklich ist, wer nicht Anstoß nimmt an mir! (Matthäus 11,6) • Kommen Sie mit uns ins Gespräch – Ihr Birsteiner Bibelgesprächskreis

**Großes Preis-Rommétournier**  
Wo? – Huttengrundhalle in Bad Soden-Salmünster/Romsthal • Wann? – Samstag, 28.03.2020 – 20:00 Uhr • Wer? – Gymnastikgruppe Wahlert. Wir freuen uns auf Euch und wünschen ein gutes Blatt.

**Apothekenstandgefäße** in verschiedenen Größen, weiß oder braun, günstig abzugeben • Hof-Apotheke, Birstein, Tel. 06054/1312

Ich biete an: **Entrümpelungen, Klein- und Seniorenzüge**, Haushaltsauflösungen und Transporte jeder Art zum fairen Preis, auch an Sonn- + Feiertagen. Info + Terminvereinbarung unter Tel. 0173/6621208

**Sängerin zur Trauung** • Lassen Sie sich verzaubern! Sängerin und Gesangslehrerin Tina Ballas aus Birstein-Wüstwillenroth gestaltet Ihre Hochzeit liebevoll zu einem ganz besonderen Ereignis. Überraschen Sie Ihre Gäste oder das Brautpaar mit traumhaftem live-Gesang in der Kirche, auf dem Standesamt oder bei Ihrer Lokalität. Auch z.B. als Highlight zur Geburtstagsfeier/ Weihnachtsfeier, dezent Dinnermusik bzw. Unterhaltung Ihres Sektempfanges und zur Trauerfeier. Ob Klassisches, wie Ave Maria, oder Balladen à la Whitney Houston, Jazz, Musical, Gospel ... Genießen Sie die Hörproben im Internet und holen Sie sich Inspiration unter [www.tinaballas.de](http://www.tinaballas.de) (Terminvereinbarung zum Gesangsunterricht à 25 €/Std.: 0177 - 7356550)

Wenn's mal etwas Besonderes sein soll: Wir kochen für Sie und liefern leckere Gerichte für Ihre Feierlichkeit. Maßgeschneidertes Catering von **was.euch.schmeckt.**: Köstliches aus frischen Zutaten, von unseren Ideen inspiriert, nach Ihren Wünschen zubereitet und auf Ihr persönliches Budget abgestimmt. Sprechen Sie mit uns. Wir nehmen uns Zeit für Sie und kümmern uns gerne auch um Dekoration, musikalische Unterhaltung sowie alles

Weitere, damit Ihre Feier zu einem rundherum gelungenen Ereignis wird. Terminabstimmung unter Tel. 0178-8218195 oder besuchen Sie uns auf [www.waseuchschmeckt.de](http://www.waseuchschmeckt.de)

**Brennholz Kaminholz ofenfertig trocken, abgelagert • HSG Mobil: 0170 / 5139712 • Tel: 06668 1423 Anrufbeantworter**  
**INFO - INFO!** Privat kauft Pelze, Zinn, Porzellan, Silberbesteck, Mode- + Goldschmuck, Münzen, Uhren, Nachlässe, Haushaltsauflösungen. Alles anbieten! Tel. 06181-3029697

**Die Fliegende Ente öffnet ihre Flügel sonntags ab 12 Uhr für Herzhaftes und für den Kaffeeklatsch. Infos zu unseren Veranstaltungen: [fliegende-ente.de](http://fliegende-ente.de) oder Tel. 06668 91 99 378. Wir rufen zurück. Ort: Zum Ahl 1, 63633 Völzberg.**

2 Sprungrahmen 90x200 cm, top Zustand, je 20 € • Schuhe Waldläufer, Gr. 6 1/2, herausnehmbare Sohle, neu, nicht getragen, 30,- € • wunderschöne große Tasche, neu, 25,- € • handgefertigter Muff aus Fuchspelz, 15,- € • Tel. 06049-405

## TIERE/ LANDWIRTSCHAFT

[www.retriever-soko.de](http://www.retriever-soko.de)

## SCHULE/ UNTERRICHT

**Musikunterricht** mit Spaß und Erfolg! Unterricht in Keyboard, Akkordeon, Gitarre, Ukulele und vieles mehr! Weitere Infos unter [www.musikschule-haste-toene.de](http://www.musikschule-haste-toene.de) oder Tel. 0176-32605889. Kommen Sie zu einer Schnupperstunde nach Brachtal-Schlierbach. Die **Musikschule „Haste Töne!“** freut sich auf Sie!

**Suche Nachhilfe** für die Fächer Englisch und Spanisch 7+8. Schuljahr Gymnasium. Bei Interesse Tel.: 0151 50568079  
Gitarren-, Keyboard-, Klavier-Unterricht bei Ihnen zuhause durch erfahrenen Musiker und Musikpädagogen. Info: 06644/820599. Raum: Grebenhain, Freienst., Birstein, Brachtal

## Baudekoration POHLE

Inh. Malermeister R. Buske

Oberlandstr. 6

63633 Birstein-Fischborn

☎ 06054-1316 • 0177-6899528

oder 0177-6463092

Mail: [malermeister-buske@arcor.de](mailto:malermeister-buske@arcor.de)



- Anstricharbeiten innen und außen
- Tapezierarbeiten
- Trockenbau
- Vollwärmeschutz

## PKW/ZWEIRAD ZUBEHÖR

Alu-Felgen 7 J x 16 H2 ET 46 (Skoda/VW) mit Sommerreifen 215/45R16 86H Bridgestone Turanza – 4 Komplett-Räder in absolut neuwertigem Zustand (NP: 768,00 €) zu verk. - 380,00 € VB • Tel.: 0171/74 89 636

**Die Mofa-Saison beginnt! Sie erhalten bei uns Mofa-Kennzeichen und Kennzeichen für Segways! Versicherungsmaklerbüro Jäger, Hauptstr. 30, 63633 Birstein, Tel.: 06054-2011, Fax: 06054-1030, E-Mail: [info@jaeger-versicherungen.de](mailto:info@jaeger-versicherungen.de)**

## MÖBEL/ELEKTRO EINRICHTUNG

**DER MÖBELDOKTOR:** Restaurierung und Aufarbeitung von Möbeln aus Uromas Zeiten • Antikstuhlflechterei + Polsterei • Tel. 06054/6049

## ZU VERSCHENKEN

Was Sie verschenken, veröffentlichen wir 2x kostenlos

1 Kieferbett 1,80x2,00 m • Tel. 06049/405

Hellbraune Ledercouch 3-teilig mit Gebrauchsspuren, 1x Sessel B:0,90m 1x 2 Sitzer B:1,45m 1x 3 Sitzer B:1,95m alle sind H:0,94m u. T:0,95m • alter funktionsfähiger Fernseher Panasonic 81er Bild, mit Fernbedienung, 2x Scartanschlüsse, vordere Klappe von Cinchbuchse fehlt • Tel. 06054-4579280

Ledersofa, hell in L-Form, gebraucht!! Abholung Birstein unter 917383.

## Redaktionsschluss Dienstag, 17 Uhr!

**Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!**

Wenn Sie freitags Zeit und Lust haben, an Ihrem Wohnort **DIE REGIONALE** auszutragen, auch wenn nur als Urlaubs- und Krankheitsvertretung, melden Sie sich bitte unter Tel. 06054-1318 oder per Mail an [info@die-regionale.de](mailto:info@die-regionale.de)

Wir freuen uns immer über Verstärkung!

## WICHTIGE RUFNUMMERN

|                                   |               |
|-----------------------------------|---------------|
| <b>Polizei</b>                    | <b>110</b>    |
| <b>Feuerwehr / Rettungsdienst</b> | <b>112</b>    |
| Krankentransport                  | 06051 / 19222 |
| Krankenhaus Gelnhausen            | 06051 / 870   |
| Krankenhaus Schlüchtern           | 06661 / 81-0  |
| Polizeistation Gelnhausen         | 06051 / 8270  |
| Polizeistation Schlüchtern        | 06661 / 96100 |

**Ärztlicher Notdienst****Zentr. ABD-Leitstelle: Tel. 0561/19292**

oder Tel. 116 117 • Dienstzeiten Mo, Di, Do, ab 19 Uhr bis 7 Uhr am nächsten Tag, Mi. und Fr. 14 bis 7 Uhr • Wochenende, Feiertage, Brückentage: 7 bis 7 Uhr.

**Zahnärztlicher Notdienst für Kreis Gelnhausen: zu erfragen unter Tel. Nr. 01805/607011.****Bereitschaft der Apotheken**

|     |        |                                                    |
|-----|--------|----------------------------------------------------|
| Sa. | 29.02. | Engel-Apotheke, Bad Soden-Salmünster, 06056/8309   |
| So. | 01.03. | Sprudel-Apotheke, Bad Soden-Salmünster, 06056/1295 |
| Mo. | 02.03. | Stolzenberg-Apotheke, Bad Soden-Salm., 06056/1361  |
| Di. | 03.03. | easy Apotheke Bad Soden-Salm., 06056/402930        |
| Mi. | 04.03. | Apotheke im Globus, Wächtersbach, 06053/70790      |
| Do. | 05.03. | Hof-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1603             |
| Fr. | 06.03. | Kinzig-Apotheke, Wächtersbach, 06053/7005441       |
| Sa. | 07.03. | Rosen-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1696           |
| So. | 08.03. | Vogelsberg-Apotheke, Brachtal, 06053/9797          |
| Mo. | 09.03. | Apotheke am Schloss, Birstein, 06054/6371          |

Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 8.30 Uhr und endet um 8.30 Uhr des folgenden Tages.

**Ärzte für Birstein und Brachtal**

|                                                                                                                     |                                                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ingo <b>BIRKENBERGER</b> (Facharzt für Allgemeinmedizin)                                                            |                                                                                            |
| Isenburger Str. 10, 63633 Birstein                                                                                  | <b>Tel. 06054 / 91150</b>                                                                  |
| Dr. Stefan <b>DRAISBACH</b> (Internist)                                                                             |                                                                                            |
| Brachtstraße 16, 63636 Brachtal-Schlierbach                                                                         | <b>Tel. 06053 / 7272</b>                                                                   |
| Dr. Dietmar <b>SCHULTHEIS</b> (Allgemeinmedizin & Palliativmedizin)                                                 |                                                                                            |
| <b>Aesthetische Medizin</b> mit Fillern und Muskelhemmung                                                           |                                                                                            |
| <a href="http://www.dr-schultheis.de">www.dr-schultheis.de</a>                                                      | <a href="http://www.Gesundheitszentrum-Birstein.de">www.Gesundheitszentrum-Birstein.de</a> |
| Lauterbacher Str. 5, 63633 Birstein                                                                                 | <b>Tel. 06054 / 900490</b>                                                                 |
| Dr. Carmen <b>WERHEIT</b> , FÄ f. Physikalische u. Rehabilitative Med., Neuenschmidter Weg 11, Brachtal-Schlierbach | <b>06053 / 707474</b>                                                                      |
| Dr. Michael H. <b>PIPER</b> , Hausarzt/Internist, Birstein, Industriestraße 4,                                      | <b>Tel. 06054/9170730</b>                                                                  |
| Stephanie <b>HILD-STEIMECKE</b> (Psychologische Psychotherapeutin) Industriestraße 4, Birstein                      | <b>Tel. 0152 / 553 140 81</b>                                                              |

**Zahnärzte in Birstein und Brachtal**

|                                                                                    |                             |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| Dr. med. dent. Josef <b>BARTA</b> ,                                                |                             |
| Anton-Prätorius-Weg 5, 63633 Birstein                                              | <b>Tel. 06054 / 331</b>     |
| Mario und Titus <b>FRIEDRICH</b> , Odenwaldstr. 1, 63633 Birstein                  | <b>Tel. 06054 / 5038</b>    |
| Andreas <b>ZABLOTNI</b> , Freiherr-vom-Stein-Straße 18, 63636 Brachtal-Schlierbach | <b>Tel. 06053 / 600 525</b> |

**Kranken- und Altenpflege**

|                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| <b>DRK Amb. Pflegedienst Birstein:</b> Beratung & Information, Häusl. Kranken- u. Altenpflege, Hausnotruf, Zulassung für alle Kassen. Industriestr. 17 • Tel. 06054/900 431                                                                                         | <b>24 Std. Rufbereitschaft 0171/1608529</b> |
| <b>DRK - Menüservice Essen auf Rädern</b>                                                                                                                                                                                                                           |                                             |
| <b>Ansprechpartner:</b> Frau Roth/Frau Reißig,                                                                                                                                                                                                                      | <b>Tel. 06051/4800 48</b>                   |
| <b>KALINKA – Ihr Pflegeteam GmbH</b> (zugelassen für alle Kassen), Hilpertswiese 7, 63633 Birstein-Untersotzbach                                                                                                                                                    |                                             |
| 24-Stunden-Service                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>Tel. 06054/911188</b>                    |
| <b>Ev. Pflegedienste + Ev. Altenhilfezentrum</b> , amb. Pflege/Betreuung u. Hauswirtschaft, Hausmeisterservice, Essen auf Rädern, Tagespflege, Nachtpflege, Kurzzeitpflege, vollstat. Pflege, Betreutes Wohnen Birstein, Rosengarten 2 • Kostenfreie Beratung unter | <b>Tel. 06054/421</b>                       |
| <b>Pflegedienst Heel</b> , Grund- Behandlungspflege, Betreuung und Beratung, Hauswirtschaft (zugelassen für alle Kassen)                                                                                                                                            | <b>Tel: 06052 / 9288111</b>                 |

**Massage • Entspannung • Geburtsvorbereitung**

**Aus-Zeit**, Massage, Klangschalenmassage & Wellness zur Entspannung, Lockerung & zum Stressabbau. Term. n. tel. Vereinb. bei **Bettina Heinke**, **Tel. 06053 / 700627**, Massage- & Wellnesstherapeutin, Schlierbach

**LAAN NA Thai-Massage**, Am Hang 31, Hellstein, **Tel. 06054/917767**

**Petras Wellness Atelier / Tai Chi Kurse** (Fußreflexzonen-, Kräuterstempel-, Klangschalenmassagen, Gross-Tape, Ohrkerzenbehandlung) Term. n. tel. Vereinb., Kirchgasse 4, 63633 Birstein **Tel: 06054-1682**

**Progressive Muskelentspannung n. Jacobson**, Marion Glück, PME-Therapeutin • Kursangebote ganzjährig im Umkreis von ca. 15 km. 90% Kostenübernahme von allen Krankenkassen. **Tel. (06054) 2379** oder [glueck-hettersroth@t-online.de](mailto:glueck-hettersroth@t-online.de)

**Birgit ARNOLD**, [www.familientreffpunkt-wonnepoppen.de](http://www.familientreffpunkt-wonnepoppen.de) Geburtsvorbereitung, Rückbildung, Eltern-Kind Kurse, Babymassage, Wellnessangebote, Babyschwimmen **Tel. 06054-9090805**

**HP Psychotherapie • Psychologische Beratung**

**Nicole Prinz**, HP/Psychotherapie, Einzel-/Paartherapie, Gesprächstherapie, Hypnosetherapie, Entspannungspädagogin, Achtsamkeitstrainerin. Regelmäßige Gesundheitskurse. Bahnhofstr. 5, Wächtersbach **Tel. 06054/9097227/www.praxislebensweg.de**

**ANKE IMHOF**, HP/Psychoth., Systemische Einzel-, Paar-, Familien-, Kinder- & Jugendlichen-, Traumath.: Hypnoth., EMI-Th., Tiergestützte Th., Supervision, Coaching, Familien-, Fallaufstellung, Burnout- + Angstth., Weiterbildungsssem., Hitzk. **Tel. 06054-9088890 + 0171/1219852**

**Krankengymnastik • Ergo- und Sporttherapie**

**Praxis für Physiotherapie BOSSERT** (Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Massage, Fango, Kopfschmerztherapie, Kieferbehandlung, KG am Gerät, Muskelaufbautraining, PNF, med. Kinesiotaping, Bobath, Rückenschule, Hausbesuche, alle Kassen), Mitglied beim Medical Network - Taunusstr. 7, 63633 Birstein **Tel. 06054/5540**

**Angela BERNHARDT: Physiotherapeutin & sekt. Heilpraktikerin** KG, Chiropraktik, Heilpraktik (Physio), Manuelle Therapie, Massage, PNF, Bobath, Akkupunktur, Lymphdrainage, Kiefertherapie, Laser, RehaSport, div. Kurse, Hausbesuche **Sonnenstr. 18, Birstein-Illnhausen Tel. 06054/909666**

**Angelina BETHWELL** (Krankengymnastik, Massage, Bobaththerapie für Säuglinge + Erwachsene, Naturmoorpackungen, Lymphdrainage, Hausbesuche) **Hellsteiner Str. 12, Brachtal-Udenhain Tel. 06054/907745**

[www.bewegungs-lounge.de](http://www.bewegungs-lounge.de), Bra-Schlierbach **Tel. 0175/5792255**

**Praxis für Ergotherapie Sabine Rabe** **Tel. 06053-6182796**

**Ernährungs- und Diätberatung**

**Heike SCHLUMS** (Dipl. oec. troph.), VFED/VDOE/DAAB-zertifiz. Tannenweg 24, 63633 Birstein-Obersotzbach **Tel. 06054 / 5001**

**Hörgeräteakustik**

**E-A-R-Hörsysteme**, Rhönstr. 15, 63633 Birstein **Tel. 06054/900240**

**Fußpflege**

Orthopädietechnik **HECKROTH**, Riedstraße 7, 63633 Birstein-Fischborn **Tel. 06054 / 1000 oder 1014**

**Helena Piek** (auch diabetische Füße) - BSS-Eckardroth, Stiftungsstraße 14, Termine unter: **Tel. 06056-4995401 oder 0152-31807155**

**Nicole Gutzmer** (auch Diabetiker) für Termine **Tel. 0176/60816 461**

**Andrea Volz**, Aderbornstraße 5, 63633 Birstein-Fischborn, auch diabetische Füße **Tel. 06054-914424 oder 0151-52498752**

**Podologiepraxis Hilda Duarte** (kosmetische + medizinische Fußpflege) & **Kosmetikstudio** • auch Hausbesuche • Fachgebiet eingewachsene Nägel, Rollnägeln, bei Pilzbefall sowie Diabetische Füße • Taubenweg 2, 63699 Burgbracht **Termine unter 06054-9095091 oder 0157-37551387**

**Homöopathie • Naturheilpraxis**

**Werner BLUHM**, [www.naturheilpraxis-blum.de](http://www.naturheilpraxis-blum.de), Raucherentwöhnung, Manuelle Behandl., Hypnoseth. Unterreichenb., **06054-9170014**

**Brigitte KOCH** (Klassische Homöopathie; „The Work“ nach Byron Katie), Lahnmühle, 63633 Birstein/Böß-Gesäß **06054 / 91 44 88**

**JASMIN'S NAILDESIGN**



Jasmin Ambrosius  
Höfen 63  
63633 Birstein

Termine nach Vereinbarung

Tel. (06054) 6302 • Mobil (0151) 59400496

**CL**

Muss Heizöl ran,  
ruf Becker an!



**becker**  
HEIZÖL - DIESEL  
www.becker-heizoel.de

Industriestraße 37  
63607 Wächtersbach  
☎ 06053 61300

## TAGESPFLEGE - DIE ALTERNATIVE ZUM PFLEGEHEIM



- Fahrdienst mit Tür zu Tür-Begleitung
- Komplette Tagesverpflegung
- Betreuungsangebote inklusive
- Pflege + Behandlungspflege inklusive
- Bewegung und Unterhaltung

Hinsichtlich der Kosten gibt es Zuschüsse von der Pflegekasse.  
Wir beraten Sie kostenlos.

### Evangelische Tagespflege Birstein

Rosengarten 2a, 63633 Birstein • Telefon (06054) 421

Baumfällungen aller Art • Flächenrodung  
Hackschnitzel • Baumwurzelentsorgung  
Grünschnitt/Verwertung • Gartenpflege  
Baggerarbeiten • Minimuldendienst

www.gebrueder-wenzel.de mobil: 0171 19 58 489



Marcel Wenzel  
Industriestraße 3  
63633 Birstein

**ELEKTRO WEBER**

Ihr Fachbetrieb für

- Reparatur und Verkauf von Elektro-Hausgeräten
- Elektro-Installation
- Solar- und Photovoltaik-Anlagen

Maiweg 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach  
www.elektro-weber.com

Öffnungszeiten: 9.00-13.00 und 15.00-18.00 Uhr  
Mittwoch- und Samstagnachmittag geschlossen



**HOLZ-  
BLECH.DE**

**TRAPEZBLECH 1. Wahl**  
in verschiedenen Stärken, Farben,  
höhen erhältlich!  
Ca. 10.000 m<sup>2</sup> an Lager  
**pro m<sup>2</sup> ab 7,99 €**  
Trapezblech & mehr online:  
www.holz-blech.de  
NEU: Industriestr. 4a • Birstein  
Tel. 06054-9071100  
Mo. bis Fr. 9.30 – 17.30 Uhr  
Sa. 9.00 – 13.00 Uhr

## „Manege frei“

(Fortsetzung von Seite 1). Los ging es mit dem Schwur der Thekenmannschaft, gefolgt von der Tanzgruppe „Sotzbacher Thekentornados“. Die Mädelstanzgruppe Schnooge Eleven aus Sotzbach verzauberte das Publikum mit „Alice im Wunderland.“ Zwischen den Tänzen heizten



Thomas und Tobi die Stimmung immer weiter an. Nach einer Schunkelrunde zeigte das Männerballett aus Gdern sein Können. Die Karawane zieht weiter hieß es beim Männerballett „Lanze und die Ranzengarde“ aus Wüstwillenroth. Aus dem Weltall kam die Garde der Mädels aus Burgbracht/Bös-Gesäß. Ans Meer ging es mit dem Männerballett „Digge Ditz ohne Schlitz“ aus Sotzbach, welches das Publikum mit einer Rakete, die nicht die erste des Abends war, belohnte. Das Programm beendete wie bereits die Jahre zuvor, das Männerballett aus Streitberg, welche auf die Musik von David Hasselhoff tanzten.

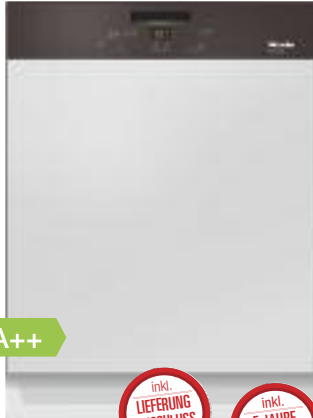
Organisatorisch waren Elena Gierhardt, Rebecca Grauel und Rika Michel mit zahlreichen Helfern im Hintergrund verantwortlich. Die Frauenschar feierte nach dem Ende des Programms noch einige Stunden ausgelassen weiter. Wegen der Geschehnisse in Hanau musste der neu gewählte Birsteiner Bürgermeister Fabian Fehl seine geplante Bütenrede leider absagen.

Termine für Familienanzeigen  
und Drucksachen gerne außerhalb  
der Bürozeiten nach tel. Absprache  
unter 06054/1318



## Der Miele-Partner ganz in Ihrer Nähe.

Miele Geschirrspüler G4310i braun



A++



- Programme: ECO, Automatik, Intensiv, Normal, Fein
- Besteckkorb
- Restzeitanzeige
- Energie-/Wasserverbrauch: 262kWh / 3360 Liter/Jahr auf Grundlage von 220 Zyklen

# 699,-

Finanzkauf 0% Jahreszins  
12 Monate / 58,25 € monatlich

Miele Geschirrspüler G7100SCi edelstahl



A+++



- Programme: ECO, Automatik, Intensiv, Normal, Fein, Extra Leise, QuickPowerWash, Gerätepflege
- Auto-Open Trocknung
- 3D-MultiFlex-Schublade
- Restzeitanzeige
- Energie-/Wasserverbrauch: 213kWh / 2492 Liter/Jahr auf Grundlage von 220 Zyklen

# 1149,-

Finanzkauf 0% Jahreszins  
12 Monate / 95,75 € monatlich

\*Es gelten unsere Garantiebestimmungen.

**SIER**  
ELEKTRO-SERVICE

## SIER ELEKTRO-SERVICE

Gederner Straße 32  
63688 Gedern - Ober-Seemen  
Tel. 0 60 45/950 190 • Fax 0 60 45/950 191  
info@sier.de • www.sier.de

## ÖFFNUNGSZEITEN

Mo., Di.: 9.00 - 12.00 Uhr • 14.00 - 18.00 Uhr  
Mi.: Geschlossen  
Do., Fr.: 9.00 - 12.00 Uhr • 14.00 - 18.00 Uhr  
Sa.: 9.00 - 12.00 Uhr



**Andreas Uebel**

Steuerberater

**Hiltrud Lejko**

Steuerberater  
angestellt nach § 58 StBerG

Steingesweg 15  
63636 Brachtal-Hellstein  
☎ (0 60 54) 91 23 - 0

info@stb-uebel.de  
www.stb-uebel.de

## Geschäftszeiten:

Mo.-Do.: 8.30 - 17.00 Uhr  
Fr.: 8.30 - 13.00 Uhr

- ✓ Steuerberatung & -gestaltung
- ✓ Rechnungswesen
- ✓ Jahresabschluss
- ✓ Lohn- & Finanzbuchhaltung
- ✓ Betriebswirtschaftliche Beratung
- ✓ Existenzgründung
- ✓ Optimierungsberatung
- ✓ Personalwirtschaft
- ✓ Private Steuern & Vermögen

LebenVBU/RisikoKfz

Wir suchen für vor-  
gemerkte Kunden  
private, gewerbliche  
und landwirtschaftliche  
Grundstücke/Häuser zum Kauf.

Angebote bitte an  
**Wilfried Schäfer**

**Bonnfinanz**

63633 Birstein  
Telefon: 06054 / 4577501  
Mobil: 0170 / 6373658  
Wilfried.Schaefer@bonnfinanz.de

Vermögensverwalten  
Investment-Fonds  
Baufinanzierung  
Rückversicherungs-  
Rückgewinn

**STEIN-BETZ**

WOHN- UND LEBENS(T)RÄUME MIT STEIN

Natursteine • Grabmale • Steinreinigung • Restaurierung  
Fensterbänke • Treppen • Fußböden • Bäder • Küchen • Wohnräume

**Heinrich Betz & Söhne OHG**  
Tränkweg 11-13 • 63654 Büdingen-Orleshausen  
Tel. 06042-6289 oder 0160-96745777 • Fax 06042-68634  
www.stein-betz • info@stein-betz.de